

**ANNESS I**

**SOMMARJU TAL-KARATTERISTIČI TAL-PRODOTT**

▼ Dan il-prodott mediciñali huwa suġġett għal monitoraġġ addizzjonal. Dan ser jippermetti identifikazzjoni ta' malajr ta' informazzjoni gdida dwar is-sigurtà. Il-professjonisti tal-kura tas-saħha huma mitluba jirrapprtaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata. Ara sezzjoni 4.8 dwar kif għandhom jiġu rappurtati reazzjonijiet avversi.

## 1. ISEM IL-PRODOTT MEDICIÑALI

Daxas 250 mikrogramma pilloli

## 2. GHAMLA KWALITATTIVA U KWANTITATTIVA

Kull pillola fiha 250 mikrogramma ta' roflumilast.

### Eċċipjent b'effett magħruf:

Kull pillola fiha 49.7 mg ta' lactose monohydrate.

Għal-lista shiħa ta' eċċipjenti, ara sezzjoni 6.1.

## 3. GHAMLA FARMAČEWTIKA

Pillola.

Pilloli tondi, bojod għal offwajt, b'dijametru ta' 5 mm, intaljati b' "D" fuq naħha waħda u "250" fuq in-naħha l-oħra.

## 4. TAGħrif KLINIKU

### 4.1 Indikazzjonijiet terapewtiċi

Daxas hu indikat bħala kura ta' manteniment ta' mard pulmonari ostruttiv kroniku (COPD) sever (FEV<sub>1</sub> wara l-użu ta' bronkodilatur, inqas minn 50% ta' dak previst) assoċjat ma' bronkite kronika f'pazjenti adulti bi storja ta' aggravamenti frekwenti flimkien ma' kura bi bronkodilatur.

### 4.2 Pożologija u metodu ta' kif għandu jingħata

#### Pożologija

##### *Doža tal-bidu*

Id-doža tal-bidu rakkomdata hi pillola waħda ta' 250 mikrogramma li għandha tittieħed kuljum, għal 28 jum.

Din id-doža tal-bidu għandha l-għan li tnaqqas r-reazzjonijiet avversi u t-twaqqif tat-terapija, iżda hija doža sottoterapewtika. Għalhekk, id-doža ta' 250 mikrogramma għandha tintuża biss bħala doža tal-bidu (ara sezzjonijiet 5.1 u 5.2).

##### *Doža ta' manteniment*

Wara 28 jum ta' kura b'doža tal-bidu ta' 250 mikrogramma, il-pazjenti għandhom jiġu titrati 'l fuq għal pillola waħda ta' 500 mikrogramma ta' roflumilast, li għandha tittieħed darba kuljum.

Roflumilast 500 mikrogramma jista' jkollu bżonn jittieħed għal diversi ġimgħat biex jilħaq l-effett shiħi tiegħi (ara sezzjonijiet 5.1 u 5.2). Roflumilast 500 mikrogramma ġie studjat fi studji kliniči għal sa perjodu ta' sena, u hu maħsub bħala kura ta' manteniment.

## Popolazzjonijiet specjali

### *Anzjani*

M'hemm bżonn tal-ebda aġġustament tad-doża.

### *Indeboliment tal-kliewi*

M'hemm bżonn tal-ebda aġġustament tad-doża.

### *Indeboliment tal-fwied*

Id-dejta klinika dwar roflumilast f'pazjenti b'indeboliment ħafif tal-fwied ikklassifikat bhala Child-Pugh A hi insuffiċjenti biex wieħed jirrakkomanda aġġustament fid-doża (ara sezzjoni 5.2) u għalhekk Daxas għandu jintuża b'kawtela f'dawn il-pazjenti.

Pazjenti b'indeboliment moderat jew sever tal-fwied ikklassifikat bhala Child-Pugh B jew Ċ m'għandhomx jieħdu Daxas (ara sezzjoni 4.3).

### *Popolazzjoni pedjatrika*

Fil-popolazzjoni pedjatrika (fi tfal taħt it-18-il sena) Daxas m'għandux użu rilevanti għall-indikazzjoni ta' COPD.

## Metodu ta' kif għandu jingħata

Għal użu orali.

Il-pillola għandha tinbela' mal-ilma u tittieħed fl-istess ħin kuljum. Il-pillola tista' tittieħed mal-ikel jew fuq stonku vojt.

## **4.3 Kontraindikazzjoni**

Sensittività eċċessiva għas-sustanzi attivi jew għal kwalunkwe sustanza mhux attiva elenkata fis-sezzjoni 6.1.

Indeboliment moderat jew sever tal-fwied (Child-Pugh B jew Ċ).

## **4.4 Twissijiet specjali u prekawzjonijiet għall-użu**

Il-pazjenti kollha għandhom jiġu infurmati dwar ir-riskji ta' Daxas u l-prekawzjonijiet għall-użu mingħajr periklu qabel jibdew it-trattament.

## Prodotti mediciinali ta' salvataġġ

Daxas muhuwiex indikat bħala prodott mediciinali ta' salvataġġ għas-solliev ta' bronkospažmi akuti.

## Tnaqqis fil-piż

Fl-istudji li damu sena (M2-124, M2-125), tnaqqis fil-piż tal-ġisem seħħi iktar b'mod frekwenti f'pazjenti li kienu kkurati b'roflumilast meta mqabbel ma' pazjenti kkurati bi plaċebo. Wara t-twaqqif ta' roflumilast, il-maġgoranza tal-pazjenti kisbu lura l-piż tal-ġisem wara 3 xhur.

Il-piż tal-ġisem ta' pazjenti b'piż inqas min-normal għandu jiġi cċekkjav f'kull viżta. Il-pazjenti għandhom jingħataw parir biex jiċċekkjaw il-piż tal-ġisem tagħhom fuq bażi regolari. F'każ ta' tnaqqis mhux spjegabbli fil-piż, u tnaqqis fil-piż li jkun klinikament problematiku, it-teħid ta' roflumilast għandu jitwaqqaf u l-piż tal-ġisem għandu jiġi segwit b'mod addizzjonal.

## Kundizzjonijiet kliniči specjali

Minħabba nuqqas ta' esperjenza rilevanti, il-kura b'roflumilast m'għandhiex tinbeda, jew kura eżistenti b'roflumilast għandha titwaqqaf f'pazjenti b'mard immunologiku sever (eż. infezzjoni tal-HIV, sklerosi multipla, lupus erythematosus, lewkoenċefalopatija multifokali progressiva), mard sever akut u infettiv, kancers (ħlief karċinoma taċ-ċelluli bażali), jew pazjenti li jkunu qed jiġu kkurati bi prodotti mediciinali immunosoppressivi (jiġfieri methotrexate, azathioprine, infliximab, etanercept, jew

kortikosterojdi orali li għandhom jittieħdu għal żmien twil; ħlief kortikosterojdi sistemiċi għal żmien qasir). L-esperjenza f'pazjenti b'infezzjonijiet moħbija bħal tuberkulosi, epatite virali, infezzjoni virali bil-herpes u herpes zoster hi limitata.

Pazjenti b'insuffiċjenza kongestiva tal-qalb (NYHA gradi 3 u 4) ma ġewx studjati u għalhekk il-kura ta' dawn il-pazjenti mhijiex rakkomandata.

### Disturbi psikjatriċi

Roflumilast hu assoċjat ma' zieda fir-riskju ta' disturbi psikjatriċi bhal insomnja, ansjetà, nervožità u dipressjoni. Każijiet rari ta' ħsibijiet u mgħiba suwiċidali, li jinkludu t-twettiq ta' suwiċidju, kienu osservati f'pazjenti bi jew mingħajr storja ta' dipressjoni, generalment fi żmien l-ewwel ġimħat ta' kura (ara sezzjoni 4.8). Ir-riskji u l-benefiċċji tal-bidu jew tat-tkomplija tal-kura b'roflumilast għandhom jiġu evalwati bir-reqqa jekk il-pazjenti jirrappurtaw sintomi psikjatriċi fil-passat jew eżistenti jew jekk kura fl-istess ħin bi prodotti mediciċinali oħrajn li x'aktarx li jikkawżaw avvenimenti psikjatriċi hi intenzjonata. Roflumilast muhuwiex rakkomandat f'pazjenti bi storja ta' dipressjoni assoċjata ma' ħsibijiet jew imġiba suwiċidali. Il-pazjenti u min jieħu ħsiebhom għandhom jingħataw struzzjonijiet biex javżaw lil min jagħtihom ir-riċetta għall-mediciċina, dwar kwalunkwe tibdil fl-imġiba jew fil-burdata u dwar kwalunkwe formazzjoni ta' ħsibijiet ta' suwiċidju. Jekk il-pazjenti sofrew minn sintomi psikjatriċi ġodda jew dawk eżistenti se jmorru għall-agħar, jew jekk ikun hemm ħsibijiet jew tentattivi ta' suwiċidju, hu rakkomandat li l-kura b'roflumilast titwaqqaf.

### Intollerabilità persistenti

Filwaqt li reazzjonijiet avversi bħal dijarea, nawsja, uġiġi ta' żaqq u uġiġi ta' ras iseħħu primarjament matul l-ewwel ġimħat ta' terapija, u fil-biċċa l-kbira tagħhom ifiequ mat-tkomplija tal-kura, il-kura b'roflumilast għandha tīgħi evalwata mill-ġdid f'każ ta' intollerabilità persistenti. Dan jista' jkun il-każ f'popolazzjonijiet specċjali li jista' jkollhom espożizzjoni oħla, bħal f'nisa suwed li ma jpejpu (ara sezzjoni 5.2) jew f'pazjenti li jkunu qed jiġu kkurati fl-istess ħin bl-inhibituri ta' CYP1A2/ 2C19/3A4 (bħal fluvoxamine u cimetidine) jew l-inhibituri ta' CYP1A2/3A4 enoxacin (ara sezzjoni 4.5).

### Piż tal-ġisem <60 kg

Il-kura b'roflumilast tista' twassal għal riskju akbar ta' disturbi fl-irqad (principalement insomnja) f'pazjenti b'piż tal-ġisem fil-linja bażi ta' < 60 kg, minħabba attivitā inibitorja totali oħla ta' PDE4 li tinsab f'dawn il-pazjenti (ara sezzjoni 4.8).

### Theophylline

M'hemm l-ebda dejta klinika biex tappoġġja l-kura fl-istess ħin b'theophylline għal terapija ta' manteniment. Għalhekk, il-kura fl-istess ħin b'theophylline mhijiex rakkomandata.

### Kontenut ta' lactose

Dan il-prodott mediciċinali fih lactose. Il-pazjenti bi problemi ereditarji rari ta' intolleranza għall-għal-lattożju, id-defiċjenza ta' lactase totali jew assorbiment hażin ta' glukożju-għal-lattożju m'għandhomx jieħdu dan il-prodott mediciċinali.

## **4.5 Interazzjoni ma' prodotti mediciċinali oħrajn u forom oħrajn ta' interazzjoni**

Studji ta' interazzjoni twettqu biss f'adulti.

Pass maġġuri fil-metabolizmu ta' roflumilast hu l-ossidazzjoni-N ta' roflumilast għal roflumilast N-oxide minn CYP3A4 u CYP1A2. Kemm roflumilast kif ukoll roflumilast N-oxide għandhom attivitā intrinsika inibitorja ta' phosphodiesterase-4 (PDE4). Għalhekk, wara l-għotxi ta' roflumilast, l-inibizzjoni totali ta' PDE4 hi kkunsidrata li tkun l-effett kombinat kemm ta' roflumilast kif ukoll ta' roflumilast N-oxide. Studji dwar interazzjonijiet ma' inibitor ta' CYP1A2/3A4 enoxacin u l-inhibituri CYP1A2/2C19/3A4 cimetidine u fluvoxamine rrizultaw f'żidiet fl-attività inibitorja totali ta' PDE4 ta'

25%, 47% u 59%, rispettivament. Id-doža ttestjata ta' fluxoxamine kienet ta' 50 mg. Kombinazzjoni ta' roflumilast ma' dawn is-sustanzi attivi tista' twassal għal żieda fl-espożizzjoni u intollerabilità persistenti. F'dan il-każ, il-kura b'roflumilast għandha tiġi evalwata mill-ġdid (ara sezzjoni 4.4).

L-ghoti tal-induttur tal-enzimi ta' citokrom P450 rifampicin irriżulta fi tnaqqis fl-attività inibitorja totali ta' PDE4 b'madwar 60%. Għalhekk, l-użu ta' indutturi qawwija ta' enzimi ta' citokrom P450 (eż. phenobarbital, carbamazepine, phenytoin) jista' jnaqqas l-effikaċċja terapewtika ta' roflumilast. Għalhekk, il-kura b'roflumilast mhijiex rakkomandata f'pazjenti li qed jirċievu indutturi qawwija ta' enzimi ta' citokrom P450.

Studji klinici ta' interazzjoni b'inhibituri ta' CYP3A4 erythromycin u ketoconazole urew żidiet ta' 9% fl-attività inibitorja totali ta' PDE4. L-ghoti flimkien ma' theophylline irriżulta f'żieda ta' 8% fl-attività inibitorja totali ta' PDE4 (ara sezzjoni 4.4). Fi studju dwar l-interazzjonijiet ma' kontraċettiv orali li fih gestodene u ethinyl oestradiol, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 żdiedet bi 17%. L-ebda aġġustament fid-doža mhu meħtieg f'pazjenti li qed jirċievu dawn is-sustanzi attivi.

L-ebda interazzjoni ma kienet osservata ma' salbutamol, formoterol, budesonide li jittieħdu man-nifs u ma' montelukast, digoxin, warfarin, sildenafil u midazolam orali.

L-ghoti flimkien ma' antaċċidu (kombinazzjoni ta' aluminium hydroxide u magnesium hydroxide) ma bidilx l-assorbiment jew il-farmakokinetika ta' roflumilast jew tal-N-oxide tiegħu.

#### **4.6 Fertilità, tqala u treddiġħ**

##### Nisa li jista' jkollhom it-tfal

Nisa f'età li jista' jkollhom it-tfal għandhom jingħataw parir sabiex jużaw metodu effettiv ta' kontraċezzjoni waqt il-kura. Roflumilast mhux rakkomandat lil nisa li jista' jkollhom it-tfal li ma jużawx kontraċezzjoni.

##### Tqala

Hemm dejta limitata dwar l-użu ta' roflumilast f'nisa tqal.

Studji f'annimali ma urewx effetti tossici fuq is-sistema riproduttiva (ara sezzjoni 5.3). L-użu ta' roflumilast mhux irrikmandat waqt it-tqala.

Intwera li roflumilast jghaddi minn ġol-plaċenta f'firien tqal.

##### Treddiġħ

Dejta farmakokinetika disponibbli fl-annimali uriet li kien hemm eliminazzjoni ta' roflumilast jew tal-metaboliti tiegħu fil-ħalib tas-sider. Ir-riskju għat-tarbija li tkun qed terda' mhux eskluż. Roflumilast m'għandux jintuża waqt it-tqala.

##### Fertilità

Fi studju dwar l-ispermatoġenesi fil-bniedem, roflumilast 500 mikrogramma ma kellu l-ebda effett fuq il-parametri tas-semen jew ormoni riproduttivi matul il-perjodu ta' kura ta' 3 xhur u wara l-perjodu ta' 3 xhur mingħajr kura.

#### **4.7 Effetti fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni**

Daxas m'għandu l-ebda effett fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni.

## 4.8 Effetti mhux mixtieqa

### Sommarju tal-profil tas-sigurtà

L-iktar reazzjonijiet avversi li kienu rrappurtati b'mod komuni huma dijarea (5.9%), tnaqqis fil-piż (3.4%), nawsja (2.9%), uġiġħ addominali (1.9%) u uġiġħ ta' ras (1.7%). Dawn ir-reazzjonijiet avversi primarjament seħħew fl-ewwel ġimġħat tat-terapija u fil-biċċa l-kbira tagħhom fiequ mat-tkomplija tal-kura.

### Lista f'tabu tar-reazzjonijiet avversi

Fit-tabu li ġejja, ir-reazzjonijiet avversi huma kklassifikati taħt il-klassifikazzjoni ta' frekwenza MedDRA:

Komuni ħafna ( $\geq 1/10$ ); komuni ( $\geq 1/100$  sa  $< 1/10$ ); mhux komuni ( $\geq 1/1,000$  sa  $< 1/100$ ); rari ( $\geq 1/10,000$  sa  $< 1/1,000$ ); rari ħafna ( $< 1/10,000$ ), mhux magħruf (ma tistax tittieħed stima mid-dejta disponibbli).

F'kull grupp ta' frekwenza, ir-reazzjonijiet avversi huma mniżżla f'ordni ta' serjetà dejjem tonqos.

*Tabella 1. Reazzjonijiet avversi b'roflumilast fi studji kliniči dwar COPD u esperjenza ta' wara t-tqeħġid fis-suq*

Frekwenza Sistema tal-Klassifika tal- Organi	Komuni	Mhux komuni	Rari
<b>Disturbi fis-sistema immuni</b>		Sensittività eċċessiva	Anġioedema
<b>Disturbi fis-sistema endokrinarja</b>			Ġinekomastija
<b>Disturbi fil- metabolizmu u n- nutrizzjoni</b>	Tnaqqis fil-piż Nuqqas ta'aptit		
<b>Disturbi psikjatriċi</b>	Nuqqas ta' rqad	Ansjetà	HSibijiet u mgħiba suwiċidali Dipressjoni Nervożitā Attakk ta' paniku
<b>Disturbi fis-sistema nervuża</b>	Uġiġħ ta' ras	Roghda Vertigo Sturdament	Disgewżja
<b>Disturbi fil-qalb</b>		Palpitazzjonijiet	
<b>Disturbi respiratorji, toraċċi u medjastinali</b>			Infezzjonijiet tal- apparat respiratorju (ħlief il-Pnewmonja)
<b>Disturbi gastro- intestinali</b>	Dijarea Nawsja Uġiġħ addominali	Gastrite Rimettar Mard ta' rifluss gastro- esofagali Dispepsja	Ematokežja Stitikezza
<b>Disturbi fil-fwied u fil- marrara</b>			Żieda fil-gammaGT Żieda f'aspartate aminotransferase (AST)
<b>Disturbi fil-ġilda u fit- tessuti ta' taħt il-ġilda</b>		Raxx	Urtikarja

<b>Frekwenza</b>	<b>Komuni</b>	<b>Mhux komuni</b>	<b>Rari</b>
<b>Sistema tal-Klassifika tal-Organî</b>			
<b>Disturbi muskolu-skeletriċi u tat-tessuti konnettivi</b>		Spažmi tal-muskoli u dghjufija Mijalġja Ugħiġ fid-dahar	Żieda fil-creatine phosphokinase (CPK) fid-demm
<b>Disturbi ġenerali u kondizzjonijiet ta' mnejn jingħata</b>		Telqa Astenja Għeja	

#### Deskrizzjoni ta' reazzjonijiet avversi magħżula

Fl-istudji klinici u l-esperjenza ta' wara t-tqegħid tal-prodott fis-suq, kienu rrappurtati każijiet rari ta' hsibbijiet u mgħiba suwiċidali, inkluż suwiċidju. Il-pazjenti u min jieħu hsiebhom għandhom jingħataw struzzjonijiet biex javżaw lil min jagħtihom ir-riċetta għall-medicina jekk ikollhom kwalunkwe formazzjoni ta' hsibbijiet ta' suwiċidju (ara wkoll sezzjoni 4.4).

#### Popolazzjonijiet specjali oħra

##### *Anzjani*

Inċidenza ogħla ta' disturbi fl-irqad (principalement insomnja) f'pazjenti ta'  $\geq 75$  sena ġiet osservata fl-Istudju RO-2455-404-RD għal pazjenti kkurati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk ikkurati bi plaċebo (3.9% vs 2.3%). L-inċidenza osservata kienet ukoll ogħla f'pazjenti li għadhom m'ghalqux il-75 sena, ikkurati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk ikkurati bi plaċebo (3.1% vs 2.0%).

##### *Piż tal-ġisem $<60$ kg*

Inċidenza ogħla ta' disturbi fl-irqad (principalement insomnja) f'pazjenti b'piż tal-ġisem fil-linjalba bażi ta'  $<60$  kg ġiet osservata fl-Istudju RO-2455-404-RD għal pazjenti kkurati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk ikkurati bi plaċebo (6.0% vs 1.7%). L-inċidenza kienet ta' 2.5% vs 2.2% f'pazjenti b'piż tal-ġisem fil-linjalba bażi ta'  $\geq 60$  kg, ikkurati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk ikkurati bi plaċebo.

#### Kura fl-istess hin b'antagonisti muskariniċi li jaġixxu għal żmien twil (LAMA)

Inċidenza ogħla ta' tnaqqis fil-piż, nuqqas ta' aptit, ugħiġ ta' ras u dipressjoni ġew osservati matul l-Istudju RO-2455-404-RD f'pazjenti li rċevew roflumilast flimkien ma' antagonisti muskariniċi li jaġixxu għal żmien twil (LAMA) flimkien ma' kortikosteroidi li ttieħdu man-nifs (ICS) u agonisti B<sub>2</sub> li jaġixxu għal żmien twil (LABA), meta mqabbla ma' dawk ikkurati biss b'roflumilast, ICS u LABA fl-istess hin. Id-differenza fl-inċidenza bejn roflumilast u plaċebo kienet kwantitattivament akbar b'LAMA li nghataw fl-istess hin għal tnaqqis fil-piż (7.2% vs 4.2%), nuqqas ta' aptit (3.7% vs 2.0%), ugħiġ ta' ras (2.4% vs 1.1%) u dipressjoni (1.4% vs -0.3%).

#### Rappurtar ta' reazzjonijiet avversi suspettati

Huwa importanti li jiġu rrappurtati reazzjonijiet avversi suspettati wara l-awtorizzazzjoni tal-prodott mediciinali. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tal-bilanċ bejn il-benefiċċju u r-riskju tal-prodott mediciinali. Il-professionisti tal-kura tas-saħħa huma mitluba jirrapportaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f'[Appendix V](#).

#### **4.9 Doża eċċessiva**

##### Sintomi

Fi studji ta' Fażi 1, is-sintomi li ġejjin ġew osservati f'rata ikbar wara doži orali waħedhom ta' 2,500 mikrogramma u doža waħda ta' 5,000 mikrogramma (għaxar darbiet id-doża rakkodata):

ugigh ta' ras, mard gastrointestinali, sturdament, palpitazzjonijiet, mejt, tidlik tal-ġilda minħabba l-ġħaraq u pressjoni arterjali baxxa.

## Ġestjoni

F'każ ta' doża eċċessiva, hu rakkomandat li tiġi pprovduta kura medika ta' appoġġ xierqa. Billi roflumilast jeħel ħafna mal-proteina, lemodjalisi mhijiex mistennija li tkun metodu effiċjenti għat-tnejħija tiegħu. Mhux magħruf jekk roflumilast jistax jitneħha permezz ta' dijalisi peritoneali.

## **5. PROPRJETAJIET FARMAKOLOĞIČI**

### **5.1 Proprietajiet farmakodinamiċi**

Kategorija farmakoterapewtika: Mediċini għal mard ostruttiv fil-pajp tan-nifs, mediċini sistemiċi oħrajn għal mard ostruttiv fil-pajp tan-nifs, kodiċi ATC: R03DX07

#### Mekkaniżmu ta' azzjoni

Roflumilast hu inibitur ta' PDE4, sustanza attiva mhux sterjode, kontra l-infjammazzjoni maħsub biex jimmira kemm l-infjammazzjoni sistemika kif ukoll dik pulmonari, assoċjati ma' COPD. Il-mekkaniżmu ta' azzjoni hi l-inibizzjoni ta' PDE4, enzima maġġuri ciklika li timmetabolizza adenosine monophosphate (cAMP) li tinsab f'ċelluli strutturali u infjammatorji li huma importanti għall-patogenesi ta' COPD. Roflumilast jimmira l-varjanti splicing ta' PDE4A, 4B u 4D b'potenza simili fil-medda nanomolari. L-affinità għall-varjanti splicing ta' PDE4C hi minn 5 sa 10 darbiet iktar baxxa. Dan il-mekkaniżmu ta' azzjoni u s-selettività japplikaw ukoll għal roflumilast N-oxide, li hu l-metabolit attiv maġġuri ta' roflumilast.

#### Effetti farmakodinamiċi

L-inibizzjoni ta' PDE4 twassal għal livelli intraċellulari għolja ta' cAMP u ttaffi l-funzjonament ġażin marbut ma' COPD ta' lewkoċti, taċ-ċelluli vaskulari tal-passaġġ tan-nifs u pulmonari tal-muskoli liixxi, taċ-ċelluli endoteljali u epiteljali tal-passaġġ tan-nifs, u fibroblasts f'mudelli sperimentalni. Meta saret stimulazzjoni *in vitro* ta' newtrophili, monoċċiti, makrofaġi jew limfociti tal-bniedem, roflumilast u roflumilast N-oxide rażżu l-ħruġ ta' medjaturi infjammatorji, eż. leukotriene B4, speċi ta' ossignu reattiv, fattur tan-nekrosi tat-tumur α, interferon γ u granzyme B.

F'pazjenti b'COPD, roflumilast naqqas in-newtrophili fl-isputum. Flimkien ma' dan, roflumilast naqqas l-influss ta' newtrophili u eosinofili gol-passaġġi tan-nifs ta' voluntiera b'sahħithom li kienu endotoxin challenged.

#### Effiċċajja klinika u sigurtà

F'zewġ studji konfermattivi u duplikati li damu sena (M2-124 u M2-125) u żewġ studji supplimentari li damu sitt xħur (M2-127 u M2-128), numru totali ta' 4,768 pazjent kienu randomizzati u ġew ikkurati, li minnhom, 2,374 ġew ikkurati b'roflumilast. Id-disinn tal-istudji kienet tat-tip grupp-parallel, double-blind u kkontrollati bi plaċebo.

L-istudji li damu sena kienu jinkludu pazjenti bi storja medika ta' COPD minn sever sa sever ġafna [FEV<sub>1</sub> (volum respiratorju sfurzat f'sekonda) ta' ≤50% ta' dak previst] assoċjat ma' bronkite kronika, b'mill-inqas aggravament wieħed dokumentat fis-sena ta' qabel u b'sintomi fil-linjal baži kif stabbilit minn puntegg ta' sogħla u sputum. Beta-agonisti li jaġixxu għal żmien twil (LABAs) kienu permessi fl-istudji u ntużaw f'madwar 50% tal-popolazzjoni tal-istudju. Antikolinergiċi li jaġixxu għal żmien qasir (SAMAs) kienu permessi għal dawk il-pazjenti li ma kinux qed jieħdu LABAs. Prodotti medicinali ta' salvataġġ (salbutamol jew albuterol) kienu permessi skont il-ħtieġa. L-użu ta' kortikosterojdi li jittieħu man-nifs u theophylline kien ipprojbit matul l-istudji. Pazjenti mingħajr ebda storja medika ta' aggravamenti kienu eskużi.

F'analizi miġbura mill-istudji M2-124 u M2-125 li damu sena, roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum tejjeb b'mod sinifikanti l-funzjoni tal-pulmun meta mqabbel ma' plačebo, b'medja ta' 48 ml (qabel l-użu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, punt aħħari primarju, p<0.0001), u b'55 ml (wara l-użu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001). It-titjib fil-funzjoni tal-pulmun kienet apparenti fl-ewwel viżta wara 4 ġimħat u nżammet għal sa perjodu ta' sena (tmiem tal-perjodu ta' kura). Ir-rata (kull pazjent kull sena) ta' aggravamenti moderati (li kienu jeħtieġu intervent bi glukokortikosterojdi sistemiċi) jew aggravamenti severi (li rriżultaw f'li l-pazjenti kellhom jiddaħħlu l-isptar u/jew li wasslu għal mewt) wara sena kienet ta' 1.142 b'roflumilast u 1.374 bil-plačebo, li tikkorrispondi għal tnaqqis relativ fir-riskju ta' 16.9% (95% CI: 8.2% sa 24.8%) (punt aħħari primarju, p=0.0003). L-effetti kienu simili, b'mod indipendenti minn kura fil-passat b'kortikosterojdi li jittieħdu man-nifs jew kura eżistenti b'LABAs. Fis-sottogrupp ta' pazjenti bi storja medika ta' aggravamenti frekwenti (mill-inqas 2 aggravamenti matul l-aħħar sena), ir-rata ta' aggravamenti kienet ta' 1.526 b'roflumilast u 1.941 bi plačebo li tikkorrispondi għal tnaqqis fir-riskju relativ ta' 21.3% (95% CI: 7.5% sa 33.1%). Roflumilast ma naqqasx b'mod sinifikanti r-rata ta' aggravamenti meta mqabbel mal-plačebo fis-sottogrupp ta' pazjenti b'COPD moderat.

It-tnaqqis ta' aggravamenti moderati jew severi b'roflumilast u LABA meta mqabbel mal-plačebo u LABA kien bħala medja ta' 21% (p=0.0011). It-tnaqqis rispettiv fl-aggravamenti li kien osservat f'pazjenti mingħajr użu fl-istess hin ta' LABAs kien bħala medja ta' 15% (p=0.0387). In-numri ta' pazjenti li mietu minħabba kwalunkwe raġuni kien l-istess bħal ta' dawk ikkurati bi plačebo jew b'roflumilast (42 mewt f'kull grupp; 2.7% minn kull grupp; analizi miġbura).

Total ta' 2,690 pazjent gew inkluži u randomizzati f'żewġ studji ta' appoġġ li damu sena (M2-111 u M2-112). B'kuntrast maż-żewġ studji konfermattivi, ma ntalbitx storja medika ta' bronkite kronika u aggravamenti ta' COPD għall-inklużjoni tal-pazjenti. Kortikosterojdi li jittieħdu man-nifs intużaw fi 809 (61%) tal-pazjenti kkurati b'roflumilast, filwaqt li l-użu ta' LABAs u theophylline kien ipprojbit. Roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum tejjeb b'mod sinifikanti l-funzjoni tal-pulmun meta mqabbel ma' plačebo, bħala medja b'51 ml (qabel l-użu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001), u b'53 ml (wara l-użu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001). Ir-rata ta' aggravamenti (kif definiti fil-protokolli) ma naqsitx b'mod sinifikanti minn roflumilast fl-istudji individwali (tnaqqis fir-riskju relativ: 13.5% fi studju M2-111 u 6.6% fi studju M2-112; p=mħux sinifikanti). Ir-rati ta' avvenimenti avversi kienu indipendenti mill-kura fl-istess hin b'kortikosterojdi li jittieħdu man-nifs.

Żewġ studji ta' appoġġ li damu sitt xhur (M2-127 u M2-128) kien jinkludu pazjenti bi storja medika ta' COPD għal mill-inqas 12-il xahar qabel il-linjal baži. Iż-żewġ studji kien jinkludu pazjenti b'ostruzzjoni mhux riversibbli fil-passaġġ tan-nifs minn moderata sa severa, b'FEV<sub>1</sub> ta' minn 40% sa 70% ta' dak previst. Il-kura b'roflumilast jew bi plačebo żdiedet ma' kura kontinwa bi bronkodilatur li jaġixxi għal zmien twil, b'mod partikolari salmeterol fl-istudju M2-127 jew tiotropium fl-istudju M2-128. Fiż-żewġ studji li damu sitt xhur, FEV<sub>1</sub> qabel l-użu ta' bronkodilatur ittejjeb b'mod sinifikanti b'49 ml (punt aħħari primarju, p<0.0001) lil hinn mill-effett tal-bronkodilatur tal-kura fl-istess hin b'salmeterol fl-istudju M2-127 u bi 80 ml (punt aħħari primarju, p<0.0001) inkrementali għal kura fl-istess hin b'tiotropium fl-istudju M2-128.

L-istudju RO-2455-404-RD kien studju ta' sena f'pazjenti COPD b'linja baži (qabel l-użu ta' bronkodilatur) ta' FEV<sub>1</sub> <50% tan-normali previst u storja medika ta' aggravamenti frekwenti. L-istudju evalwa l-effett ta' roflumilast fuq ir-rata ta' aggravamenti ta' COPD f'pazjenti kkurati b'kombinazzjonijiet fissi ta' LABA u kortikosterojdi li jittieħdu man-nifs meta mqabbha ma' plačebo. Total ta' 1935 pazjent gew randomizzati għal medicina double-blind u madwar 70% kien qed jużaw antagonista muskariniku li jaġixxi għal zmien twil (LAMA) matul il-kors tal-prova. Il-punt aħħari primarju kien tnaqqis fir-rata ta' aggravamenti ta' COPD moderat jew sever għal kull pazjent kull sena. Ir-rata ta' aggravamenti ta' COPD sever u bidliet fl-FEV<sub>1</sub> kienu evalwati bħala punti aħħarin sekondarji prinċipali.

Tabella 2. Sommarju ta' punti aħħarin ta' aggravamenti ta' COPD fl-Istudju RO-2455-404-RD

Kategorija ta' Aggravamenti	Mudell ta' Analizi	Roflumilast (N=969) Rata (n)	Plaċebo (N=966) Rata (n)	Proporzjon Roflumilast/Placebo			Valur p ta' żewġ naħat
				Rata' ta' Proporzjoni	Bidla (%)	95% CI	
Moderat jew sever	Rigressjoni ta' Poisson	0.805 (380)	0.927 (432)	0.868	-13.2	0.753, 1.002	0.0529
Moderat	Rigressjoni ta' Poisson	0.574 (287)	0.627 (333)	0.914	-8.6	0.775, 1.078	0.2875
Sever	Rigressjoni binominali negattiva	0.239 (151)	0.315 (192)	0.757	-24.3	0.601, 0.952	0.0175

Kien hemm xejra lejn tnaqqis f'aggravamenti moderati jew severi f'individwi kkurati b'roflumilast meta mqabbla ma' plaċebo fuq perjodu ta' 52 gimħa, li ma laħaqx sinifikat statistiku (Tabella 2). Analizi ta' sensittivitā specifikata minn qabel permezz ta' kura ta' mudell ta' rigressjoni binomiali negattiva uriet differenza statistikament sinifikanti ta' -14.2% (rata ta' proporzjon: 0.86; 95% CI: 0.74 sa 0.99).

L-analiżi ta' rigressjoni ta' Poisson skont il-protokoll u l-analiżi tar-rati ta' proporzjon għall-intenzjoni ta' kura ta' sensittivitā mhux sinifikanti għal drop-out fir-rigressjoni Poisson kien ta' 0.81 (95% CI: 0.69 sa 0.94) u 0.89 (95% CI: 0.77 sa 1.02), rispettivament.

Tnaqqis kien miksub fis-sottogrupp ta' pazjenti li ġew ikkurati fl-istess hin b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.88; 95% CI: 0.75 sa 1.04) u fis-sottogrupp mhux ikkurat b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.83; 95% CI: 0.62 sa 1.12).

Ir-rata ta' aggravamenti severi tnaqqset fil-grupp ta' pazjenti globali (rata ta' proporzjon: 0.76; 95% CI: 0.60 sa 0.95) b'rata ta' 0.24 kull pazjent/sena meta mqabbel ma' rata ta' 0.32 kull pazjent/sena f'pazjenti kkurati bi plaċebo. Tnaqqis simili kien miksub fis-sottogrupp ta' pazjenti li ġew ikkurati fl-istess hin b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.77; 95% CI: 0.60 sa 0.99) u fis-sottogrupp mhux ikkurat b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.71; 95% CI: 0.42 sa 1.20).

Roflumilist tejjeb il-funzjoni tal-pulmun wara 4 ġimħat (sostnut fuq perjodu ta' 52 ġimħa). L-FEV<sub>1</sub> wara l-bronkodilatur żdied għall-grupp ta' roflumilast b'52 mL (95% CI: 40, 65 mL) u tnaqqas għall-grupp ta' plaċebo b'4 mL (95% CI: -16, 9 mL). L-FEV<sub>1</sub> wara l-bronkodilatur wera titjib klinikament sinifikanti favur roflumilast b'56 mL meta mqabbel mal-plaċebo (95% CI: 38, 73 mL).

Sbatax-il (1.8%) pazjent fil-grupp ta' roflumilast u tmintax-il (1.9%) pazjent fil-grupp tal-plaċebo mietu waqt il-perjodu ta' kura double-blind minħabba kwalunkwe raġuni u 7 (0.7%) pazjenti f'kull grupp minħabba aggravament ta' COPD. Il-proporzjon ta' pazjenti li esperenzaw tal-inqas każ avvers wieħed waqt il-perjodu ta' kura double-blind kien ta' 648 (66.9%) pazjent u 572 (59.2%) pazjent fil-gruppi ta' roflumilast u tal-plaċebo, rispettivament. Ir-reazzjonijiet avversi osservati għal roflumilast fl-Istudju RO-2455-404-RD kien ta' konformità ma' dawk li digħi ġew inkluži f'sezzjoni 4.8.

Aktar pazjenti fil-grupp ta' roflumilast (27.6%) milli fil-grupp tal-plaċebo (19.8%) irtiraw waqt l-istudju tal-mediċina minħabba kwalunkwe raġuni (rata ta' proporzjon: 1.40; 95% CI: 1.19 sa 1.65). Ir-raġuni ewlenija għat-twaqqif tal-prova kienet l-irtirar tal-kunsens u l-każijiet avversi rapportati.

## Prova ta' titrazzjoni tad-doža tal-bidu

It-tollerabilità ta' roflumilast kienet evalwata fi prova ta' grupp parallel, double-blind, randomizzat, ta' 12-il ġimħa (RO-2455-302-RD) f' pazjenti b'COPD sever assoċjat ma' bronkite kronika. Fl-iskrining, il-pazjenti kienu meħtieġa li jkollhom tal-inqas każ wieħed ta' aggravament fis-sena ta' qabel u fuq standard ta' kura li hija kura ta' manteniment ta' COPD għal tal-inqas 12-il ġimħa. Total ta' 1323 pazjent kienu randomizzati biex jirċievu doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (n=443), doža ta' roflumilast 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat, segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (n=439), jew doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (n=441).

Matul il-perjodu kollu ta' studju ta' 12-il ġimħa, il-perċentwal ta' pazjenti li waqfu l-kura minħabba kwalunkwe raġuni kien statistikament aktar baxx b'mod sinifikanti f'pazjenti li fil-bidu bdew jirċievu doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (18.4%) meta mqabbla ma' dawk li rċevew roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (24.6%; Proporjon ta' Probabbiltà 0.66, 95% CI [0.47, 0.93], p=0.017). Ir-rata ta' twaqqif għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat kienet statistikament differenti b'mod sinifikanti għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa. Il-perċentwal ta' pazjenti li esperjenzaw Avveniment Avvers Emerġenti ghall-Kura (TEAE) ta' interess, iddefinit bħala dijarea, nawsja, u ġiġi ta' ras, nuqqas ta' aptit, insomnja u ġiġi addominali (punt aħħari sekondarju), kien nominalment u statistikament aktar baxx b'mod sinifikanti f'pazjenti li fil-bidu bdew jirċievu doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (45.4%) meta mqabbla ma' dawk li rċevew doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (54.2%, Proporjon ta' Probabbiltà 0.63, 95% CI [0.47, 0.83], p=0.001). Ir-rata li jkollhom esperjenza ta' TEAE ta' interess għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat kienet statistikament differenti b'mod sinifikanti għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa.

Pazjenti li kienu qed jirċievu doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum kellhom attivitā inibitorja PDE4 medjana ta' 1.2 (0.35, 2.03) u dawk li kienu qed jirċievu doža ta' 250 mikrogramma darba kuljum kellhom attivitā inibitorja PDE4 medjana ta' 0.6 (0.20, 1.24). L-ġhoti fit-tul fil-livell ta' doža ta' 250 mikrogramma għandu mnejn ma jinducix inibizzjoni suffiċjenti ta' PDE4 biex juri effikacjä klinika. 250 mikrogramma darba kuljum hi doža sottoterapewika, u għandha tintuża biss bħala doža tal-bidu ghall-ewwel 28 jum (ara sezzjonijiet 4.2 u 5.2).

## Popolazzjoni pedjatrika

L-Aġenzija Ewropea ghall-Mediċini irrinunzjat għall-obbligu li jigu ppreżentati riżultati tal-istudji b'roflumilast f'kull sett tal-popolazzjoni pedjatrika fil-mard pulmonari ostruttiv kroniku (ara sezzjoni 4.2 għal informazzjoni fuq l-użu pedjatriku).

## **5.2 Tagħrif farmakokinetiku**

Roflumilast jiġi metabolizzat b'mod estensiv fil-bnedmin, bil-formazzjoni ta' metabolit maġġuri farmakodinamikament attiv, roflumilast N-oxide. Billi kemm roflumilast kif ukoll roflumilast N-oxide jikkontribwixxu għall-attivitā inibitorja ta' PDE4 *in vivo*, il-kunsiderazzjonijiet farmakokinetici huma bbażati fuq l-attivitā inibitorja totali ta' PDE4 (jigifieri l-espożizzjoni totali għal roflumilast u roflumilast N-oxide).

## Assorbiment

Il-bijodisponibilità assoluta ta' roflumilast wara doža orali ta' 500 mikrogramma hi ta' madwar 80%. Il-konċentrazzjonijiet massimi ta' roflumilast fil-plažma tipikament iseħħu madwar siegha wara d-dožagg (ivarjaw minn nofs siegha sa sagħtejn) fl-istat sajjem. Il-konċentrazzjonijiet massimi tal-metabolit N-oxide jintlaħqu wara madwar tmien sīgħat (ivarjaw minn 4 sa 13-il siegha). It-teħid tal-ikel ma jaffettwax l-attività inibitorja totali ta' PDE4, iżda jittardja l-hin sakemm tintlaħaq il-konċentrazzjoni massima ( $t_{max}$ ) ta' roflumilast b'siegha u jnaqqas is-C<sub>max</sub> b'madwar 40%. Madankollu, is-C<sub>max</sub> u t-t<sub>max</sub> ta' roflumilast N-oxide ma jiġux affettwati.

## Distribuzzjoni

It-twaħħil ta' roflumilast u tal-metabolit tiegħu N-oxide mal-proteini fil-plažma hu ta' madwar 99% u 97%, rispettivament. Il-volum tad-distribuzzjoni għal doža waħda ta' 500 mikrogramma ta' roflumilast hu ta' madwar 2.9 l/kg. Minhabba l-proprietajiet fiżikokimici tiegħu, roflumilast jiġi ddistribwit fil-pront lill-organi u t-tessut li jinkludu tessut xahmi fil-ġrieden, hamster u firien. Fazi bikrija ta' distribuzzjoni b'penetrażżjoni notevoli fit-tessut tīgħi segwita minn fażi notevoli ta' eliminazzjoni 'l barra minn tessut xahmi, probabbilment l-aktar minħabba tkissir prominenti tal-kompost principali għal roflumilast N-oxide. Dawn l-istudji li saru fuq il-firien b'roflumilast radjutikkettat ukoll jindikaw penetrażżjoni baxxa minn naħha għall-oħra tal-barriera demm-moħħ. M'hemm l-ebda evidenza ta' akkumulazzjoni speċifika jew żamma ta' roflumilast jew tal-metaboliti tiegħu fl-organi u f'tessut xahmi.

## Bijotrasformazzjoni

Roflumilast jiġi metabolizzat b'mod estensiv permezz ta' reazzjonijiet ta' Fażi I (ċitokrom P450) u Fażi II (konjugazzjoni). Il-metabolit N-oxide hu l-metabolit maġġuri osservat fil-plažma tal-bnedmin. L-AUC fil-plažma tal-metabolit N-oxide bhala medja hi ta' madwar 10 darbiet aktar mill-AUC fil-plažma ta' roflumilast. Għaldaqstant, il-metabolit N-oxide hu kkunsidrat li hu l-kontributur ewlieni għall-attività inibitorja totali ta' PDE4 *in vivo*.

Studji *in vitro* u studji dwar interazzjonijiet kliniči jissuġgerixxu li l-metabolizmu ta' roflumilast għall-metabolit tiegħu N-oxide hu medjet minn CYP1A2 u 3A4. Abbaži tar-riżultati addizzjonalni *in vitro* f'mikrosomi epatiċi tal-bniedem, il-konċentrazzjonijiet terapewtiċi fil-plažma ta' roflumilast u roflumilast N-oxide ma jinibixx CYP1A2, 2A6, 2B6, 2C8, 2C9, 2C19, 2D6, 2E1, 3A4/5, jew 4A9/11. Għalhekk, hemm probabbiltà baxxa ta' interazzjonijiet rilevanti b'sustanzi metabolizzati minn dawn l-enzimi ta' P450. Barra minn hekk, studji *in vitro* urew li m'hemm l-ebda induzzjoni ta' CYP1A2, 2A6, 2C9, 2C19, jew 3A4/5 u induzzjoni dghajfa biss ta' CYP2B6 minn roflumilast.

## Eliminazzjoni

It-tnejħija mill-plažma wara infużjoni qasira ta' roflumilast ġol-vina hi ta' madwar 9.6 l/siegha. Wara doža orali, il-medjan tan-nofs hajja effettiva ta' roflumilast u tal-metabolit tiegħu N-oxide fil-plažma huma ta' madwar 17 u 30 siegha, rispettivament. Il-konċentrazzjonijiet ta' roflumilast u l-metabolit tiegħu N-oxide fl-istat fiss fil-plažma jintlaħqu wara madwar 4 ijiem għal roflumilast u 6 ijiem għal roflumilast N-oxide wara dožagg ta' darba kuljum. Wara l-ghoti ġol-vina jew l-ghoti orali ta' roflumilast radjutikkettat, madwar 20% tar-radjuattività kienet irkuprata fl-ippurgar u 70% fl-awrina bhala metaboliti inattivi.

## Linearità/non-linearità

Il-farmakokinetika ta' roflumilast u l-metabolit N-oxide tiegħu huma proporzjonal mad-doža fuq medda ta' doži minn 250 mikrogramma sa 1,000 mikrogramma.

## Popolazzjonijiet specjali

F'persuni akbar fl-età, nisa u persuni mhux Kawkasi, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 ždiedet. L-attività inibitorja totali ta' PDE4 naqset bi ftit f'persuni li jpejpu. L-ebda waħda minn dawn il-bidliet ma kienet ikkunsidrata li hi klinikament rilevanti. L-ebda aġġustament fid-doża mhu rakkomandat f'dawn il-pazjenti. Kombinazzjoni ta' fatturi, bħal f'nisa suwed u li ma jpejpx, tista' twassal għal zieda fl-espozizzjoni u intollerabilità persistenti. F'dan il-każ, il-kura b'roflumilast għandha tiġi evalwata mill-ġdid (ara sezzjoni 4.4).

Fl-istudju RO-2455-404-RD meta mqabbla mal-popolazzjoni globali, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 stabbilita minn porzjonijiet mhux marbuta *ex vivo* nstabet li hi 15% ogħla f'pazjenti  $\geq 75$  sena, u 11% ogħla f'pazjenti li l-piż tal-ġisem fil-linja baži tagħhom kien  $< 60$  kg (irreferi għal sezzjoni 4.4).

### *Indeboliment tal-kliewi*

L-attività inibitorja totali ta' PDE4 naqset b'9% f'pazjenti b'indeboliment sever tal-kliewi (tnejħija ta' krejatinina ta' 1030 ml/min). M'hemm bżonn tal-ebda aġġustament tad-doża.

### *Indeboliment tal-fwied*

Il-farmakokinetika ta' roflumilast 250 mikrogramma mogħti darba kuljum kienet ittestjata f'16-il pazjent li kellhom indeboliment ħafif sa moderat tal-fwied, ikklassifikat bħala Child-Pugh A u B. F'dawn il-pazjenti, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 ždiedet b'madwar 20% f'pazjenti b'Child-Pugh A u b'madwar 90% f'pazjenti b'Child-Pugh B. Simulazzjonijiet jissuġġerixxu proporzjonalità tad-doża bejn roflumilast 250 u 500 mikrogramma f'pazjenti b'indeboliment ħafif u moderat tal-fwied. Hija meħtieġa kawtela f'pazjenti b'Child-Pugh A (ara sezzjoni 4.2). Pazjenti b'indeboliment moderat jew sever tal-fwied ikklassifikat bħala Child-Pugh B jew Ċ m'għandhomx jieħdu roflumilast (ara sezzjoni 4.3).

## **5.3 Tagħrif ta' qabel l-użu kliniku dwar is-sigurtà**

M'hemm l-ebda evidenza għal potenzjal immunotossiku, fototossiku jew sensibilizzazzjoni tal-ġilda.

Tnaqqis żgħir fil-fertilità fl-irġiel kien osservat flimkien ma' tosſiċità epididimali fil-firien. Ma kien hemm l-ebda tosſiċità epididimali jew tibdil fil-parametri tas-semen preżenti fi kwalunkwe speci oħra ta' annimali gerriema jew speci li mhumiex annimali gerriema, li jinkludu xadini, minkejja espozizzjonijiet ogħla.

F'wieħed minn żewġ studji li saru dwar l-iżvilupp embrijofetali fil-firien, kienet osservata incidenza ogħla ta' ossifikasiżzjoni inkompleta tal-ghadam tal-kranju f'doża li kienet tipproċi tosſiċità materna. F'wieħed minn tliet studji li saru dwar il-fertilità u l-iżvilupp embrijofetali fil-firien, kien osservat telf wara l-impjantazzjoni. Telf wara l-impjantazzjoni ma kienx osservat fil-fniek. Titwil fit-tqala kien osservata fil-ġrieden.

Ir-rilevanza ta' dawn is-sejbiet għall-bnedmin mhijiex magħrufa.

Il-biċċa l-kbira tas-sejbiet rilevanti fi studji li saru dwar il-farmakoloġija u t-tossikoloġija tas-sigurtà seħħew f'dozi u espozizzjoni ogħla minn dawk intenzjonati għall-użu kliniku. Dawn is-sejbiet kienu jikkonsistu primarjament f'sejbiet gastrointestinali (jigħifieri rimettar, żieda fit-tnixxja gastrika, tgħawwir gastriku, infjammazzjoni fl-imsaren) u sejbiet kardijaċi (jigħifieri emorragji fokali, depożiti ta' emosiderin u infiltrazzjoni limfoistoċitika ta' ċelluli fl-atriji tal-lemin fil-klieb, u tnaqqis fil-pressjoni tad-demm u żieda fir-rata ta' taħbit tal-qalb fil-firien, fniek tal-Indi u klieb).

Tosſiċità specifika għal annimali gerriema fil-mukuža nażali kienet osservata fi studji li saru dwar tosſiċità u karċinogeneċċità minn doži ripetuti. Jidher li l-effett hu minħabba intermedju ADCP (4-Amino-3,5-dichloro-pyridine) N-oxide li jifforma specifikament fil-mukuža olfattorja tal-annimali gerriema, b'affinità specjali ta' twaħħil f'dawn l-ispeci (jigħifieri fil-ġrieden, firien u hamster).

## **6. TAGHRIF FARMAČEWTIKU**

### **6.1 Lista ta' eċċipjenti**

Lactose monohydrate  
Lamtu mill-qamħirrum  
Povidone  
Magnesium stearate

### **6.2 Inkompatibbiltajiet**

Mhux applikabbli.

### **6.3 Żmien kemm idum tajjeb il-prodott mediċinali**

4 snin.

### **6.4 Prekawzjonijiet speċjali għall-ħażna**

Dan il-prodott mediċinali m'għandux bżonn ħażna speċjali.

### **6.5 In-natura tal-kontenit u ta' dak li hemm ġo fih**

Folji tal-aluminju PVC/PVDC f'pakketti ta' 28 pillola.

### **6.6 Prekawzjonijiet speċjali għar-rimi**

L-ebda ġtigġijiet speċjali.

## **7. DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

AstraZeneca AB  
SE-151 85 Stokkolma  
L-Iżvejja

## **8. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

EU/1/10/636/008              28 pillola

## **9. DATA TAL-EWWEL AWTORIZZAZZJONI / TIĞDID TAL-AWTORIZZAZZJONI**

Data tal-ewwel awtorizzazzjoni: 5 ta' Lulju 2011  
Data tal-aħħar tiġid: 20 ta' Mejju 2020

## **10. DATA TA' REVIŻJONI TAT-TEST**

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott mediċinali tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu/>

▼ Dan il-prodott mediciñali huwa suġġett għal monitoraġġ addizzjonal. Dan ser jippermetti identifikazzjoni ta' malajr ta' informazzjoni gdida dwar is-sigurtà. Il-professjonisti dwar il-kura tas-saħħha huma mitluba jirrapportaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata. Ara sezzjoni 4.8 dwar kif għandhom jiġu rapportati reazzjonijiet avversi.

## 1. ISEM IL-PRODOTT MEDICIÑALI

Daxas 500 mikrogramma pilloli miksija b'rita

## 2. GHAMLA KWALITATTIVA U KWANTITATTIVA

Kull pillola fiha 500 mikrogramma ta' roflumilast.

### Eċċipjent b'effett magħruf:

Kull pillola miksija b'rita fiha 198.64 mg lactose monohydrate.

Għal-lista kompluta ta' eċċipjenti ara sezzjoni 6.1.

## 3. GHAMLA FARMAČEWTIKA

Pillola miksija b'rita (pillola).

Pillola ta' 9 mm safra miksija b'rita, b'forma tal-ittra D, imnaqqxa b"D" fuq naħha waħda.

## 4. TAGHRIF KLINIKU

### 4.1 Indikazzjonijiet terapewtiċi

Daxas hu indikat għal kura ta' manteniment ta' mard pulmonari ostruttiv kroniku (COPD) sever (FEV<sub>1</sub> wara l-użu ta' bronkodilatur, inqas minn 50% ta' dak imbassar) assoċjat ma' bronkite kronika f'pazjenti adulti bi storja ta' aggravamenti frekwenti flimkien ma' kura bi bronkodilatur.

### 4.2 Pożologija u metodu ta' kif għandu jingħata

#### Pożologija

##### *Doža tal-bidu*

Id-doža tal-bidu rakkomandata hi pillola waħda ta' 250 mikrogramma li għandha tittieħed kuljum, għal 28 jum.

Din id-doža tal-bidu għandha l-għan li tnaqqas ir-reazzjonijiet avversi u t-twaqqif tat-terapija, iżda hija doža sottoterapewtika. Għalhekk, id-doža ta' 250 mikrogramma għandha tintuża biss bħala doža tal-bidu (ara sezzjonijiet 5.1 u 5.2).

##### *Doža ta' manteniment*

Wara 28 jum ta' kura b'doža tal-bidu ta' 250 mikrogramma, il-pazjenti għandhom jiġu titrati '1 fuq għal pillola waħda ta' 500 mikrogramma ta' roflumilast, li għandha tittieħed darba kuljum.

Roflumilast 500 mikrogramma jista' jkollu bżonn jittieħed għal diversi ġimħat biex jilħaq l-effett shiħi tiegħi (ara sezzjonijiet 5.1 u 5.2). Roflumilast 500 mikrogramma ġie studjat fi studji kliniči għal sa perjodu ta' sena, u hu maħsub bħala kura ta' manteniment.

## Popolazzjonijiet specjali

### *Anzjani*

L-ebda aġġustament fid-doża mhu meħtieg.

### *Indeboliment tal-kliewi*

L-ebda aġġustament fid-doża mhu meħtieg.

### *Indeboliment tal-fwied*

Id-dejta klinika dwar roflumilast f'pazjenti b'indeboliment ħafif epatiku ikklassifikat bhala Child-Pugh A hi insuffiċjenti biex wieħed jirrakkomanda aġġustament fid-doża (ara sezzjoni 5.2) u għalhekk Daxas għandu jintuża b'kawtela f'dawn il-pazjenti.

Pazjenti b'indeboliment moderat jew sever epatiku ikklassifikat bhala Child-Pugh B jew Ċ m'għandhomx jieħdu Daxas (ara sezzjoni 4.3).

### *Popolazzjoni pedjatrika*

Fil-popolazzjoni pedjatrika (fi tfal taħt it-18-il sena) Daxas m'għandux użu rilevanti għall-indikazzjoni ta' COPD.

## Metodu ta' kif għandu jingħata

Għal użu orali.

Il-pillola għandha tinbela' mal-ilma u tittieħed fl-istess ġin kuljum. Il-pillola tista' jittieħed mal-ikel jew fuq stonku vojt.

## **4.3 Kontraindikazzjonijiet**

Sensittività eċċessiva għas-sustanza attiva jew għal kwalunkwe wieħed mill-eċċipjenti elenkti fis-sezzjoni 6.1.

Indeboliment moderat jew sever epatiku (Child-Pugh B jew Ċ).

## **4.4 Twissijiet speċjali u prekawzjonijiet ghall-użu**

Il-pazjenti kollha għandhom jiġu nfurmati dwar ir-riskji ta' Daxas u l-prekawzjonijiet ghall-użu mingħajr periklu qabel jibdew it-trattament.

## Prodotti mediciinali ta' salvataġġ

Daxas muhuwiex indikat bħala prodott mediciinali ta' salvataġġ għas-solliev ta' bronkospażmi akuti.

## Tnaqqis fil-piż

Fl-istudji li damu sena (M2-124, M2-125), tnaqqis fil-piż tal-ġisem seħħ iktar b'mod frekwenti f'pazjenti li kienu kkurati b'roflumilast meta mqabbel ma' pazjenti kkurati bi plaċebo. Wara t-twaqqif ta' roflumilast, il-maġgoranza tal-pazjenti kisbu lura l-piż tal-ġisem wara 3 xhur.

Il-piż tal-ġisem ta' pazjenti b'piż inqas min-normal għandu jiġi cċekkjav f'kull viżta. Il-pazjenti għandhom jingħataw parir biex jiċċekkjaw il-piż tal-ġisem tagħhom fuq baži regolari. F'każ ta' tnaqqis mhux spjegabbli fil-piż, u tnaqqis fil-piż li jkun klinikament problematiku, it-teħid ta' roflumilast għandu jitwaqqaf u l-piż tal-ġisem għandu jiġi segwit b'mod addizzjonali.

## Kundizzjonijiet kliniči speċjali

Minħabba nuqqas ta' esperjenza rilevanti, il-kura b'roflumilast m'għandhiex tinbeda, jew kura eżistenti b'roflumilast għandha titwaqqaf f'pazjenti b'mard immunologiku sever (eż. infezzjoni bl-HIV, sklerosi multipla, lupus erythematosus, lewkoenċefalopatija multifokali progressiva), mard sever akut u infettiv, kancers (ħlief karcinoma taċ-ċelluli bażali), jew pazjenti li jkunu qed jiġu kkurati bi prodotti mediciinali immunosoppressivi (i.e. methotrexate, azathioprine, infliximab, etanercept, jew

kortikosterojdi orali li għandhom jittieħdu għal żmien twil; ħlief kortikosterojdi sistemiċi għal żmien qasir). L-esperjenza f'pazjenti b'infezzjonijiet moħbija bħal tuberkulosi, epatite virali, infezzjoni virali bil-herpes u herpes zoster hi limitata.

Pazjenti b'insuffiċjenza kongestiva tal-qalb (NYHA gradi 3 u 4) ma ġewx studjati u għalhekk il-kura ta' dawn il-pazjenti mhijiex rakkomandata.

### Disturbi psikjatriċi

Roflumilast hu assoċjat ma' żieda fir-riskju ta' disturbi psikjatriċi bħal nuqqas ta' rqad, ansjetà, nervożità u dipressjoni. Każijiet rari ta' hsieb biex jitwettaq suwiċċu u mgħiba suwiċċidali, li jinkludu t-twettiq ta' suwiċċidju, kienu osservati f'pazjenti bi jew mingħajr storja ta' dipressjoni, ġeneralment fi żmien l-ewwel ġimġħat ta' trattament (ara sezzjoni 4.8) Ir-riskji u l-benefiċċċi tal-bidu jew tat-tkompliha tal-kura b'roflumilast għandhom jiġu evalwati bir-reqqa jekk il-pazjenti jirrappurtaw sintomi psikjatriċi fil-passat jew eżistenti jew jekk kura fl-istess hin bi prodotti medicinali oħra jrajin li x'aktarx li jikkawżaw avvenimenti psikjatriċi hi intenzjonata. Roflumilast muħwiex rakkomandat f'pazjenti bi storja ta' dipressjoni assocjata ma' hsibbiet jew imġiba suwiċċidali. Il-pazjenti u minn jieħu hsiebhom għandhom jingħataw istruzzjonijiet biex javżaw lil min jagħtihom ir-riċetta għall-mediċina, dwar kwalunkwe tibdin fl-imġiba jew fil-burdata u dwar kwalunkwe formazzjoni ta' hsieb ta' suwiċċidju. Jekk il-pazjenti ser ibatu minn sintomi psikjatriċi ġoddha jew dawk eżistenti ser imorru ghall-agħar, jew jekk ikun hemm hsibbiet jew tentattivi ta' suwiċċidju, huwa rakkomandat li l-kura b'roflumilast titwaqqaf.

### Intollerabilità persistenti

Filwaqt li reazzjonijiet avversi bħal dijarea, nawseja, uġiġi ta' żaqq u wġiġi ta' ras isehħu primarjament matul l-ewwel ġimġħat ta' terapija, u fil-biċċa l-kbira tagħhom ifiequ mat-tkompliha tal-kura, il-kura b'roflumilast għandha tiġi evalwata mill-ġdid f'każ ta' intollerabilità persistenti. Dan jista' jkun il-każ f'popolazzjonijiet specjalisti li jista' jkollhom espożizzjoni oħla, bħal f'nisa suwed li ma jpejpx (ara sezzjoni 5.2) jew f'pazjenti li jkunu qed jiġi kkurati fl-istess hin bl-inhibituri ta' CYP1A2/2C19/3A4 (bħal fluvoxamine u cimetidine) jew bl-inhibituri ta' CYP3A4/1A2/3A4 enoxacin (ara sezzjoni 4.5).

### Piż tal-ġisem <60 kg

It-trattament b'roflumilast jista' jwassal għal riskju akbar ta' disturbi fl-irrqad (principalement insomnja) f'pazjenti b'piż tal-ġisem fil-linja bażi ta' < 60 kg, minħabba attivită inibitorja totali oħla ta' PDE4 li tinsab f'dawn il-pazjenti (ara sezzjoni 4.8).

### Theophylline

M'hemm l-ebda dejta klinika biex tissapportja l-kura fl-istess hin b'theophylline għal terapija ta' manteniment. Għalhekk, l-kura fl-istess hin b'theophylline mhijiex rakkommandata.

### Kontenut ta' lactose

Dan il-prodott medicinali fih lactose. Pazjenti li għandhom problemi ereditarji rari ta' intolleranza ghall-galactose, nuqqas ta' lactase totali jew malassorbiment tal-glucose-galactose m'għandhomx jieħdu dan il-prodott medicinali.

## **4.5 Interazzjoni ma' prodotti medicinali oħra u forom oħra ta' interazzjoni**

Studji dwar l-effett ta' mediċini jew ta' affarrijiet oħra fuq l-effett farmaċewtiku tal-prodott saru biss fl-adulti.

Pass maġġuri fil-metabolizmu ta' roflumilast hu l-ossidazzjoni N ta' roflumilast għal roflumilast N-oxide minn CYP3A4 u CYP1A2. Kemm roflumilast kif ukoll roflumilast N-oxide għandhom attivită intrinsika inibitorja ta' phosphodiesterase 4 (PDE4). Għalhekk, wara l-ghoti ta' roflumilast,

l-inibizzjoni totali ta' PDE4 hi kkunsidrata li tkun l-effett kombinat kemm ta' roflumilast kif ukoll ta' roflumilast N-oxide. Studji dwar interazzjonijiet ma' inibitur ta' CYP1A2/3A4 enoxacin u l-impedituri CYP1A2/2C19/3A4 cimetidine u fluvoxamine rriżultaw f'židet tal-attività inibitorja totali ta' PDE4 ta' 25%, 47% u 59%, rispettivament. Id-doża ttestjata ta' fluxoxamine kienet ta' 50 mg. Kumbinazzjoni ta' roflumilast ma' dawn is-sustanzi attivi tista' twassal għal żieda fl-espożizzjoni u intollerabilità persistenti. F'dan il-każ, il-kura b'roflumilast għandha tiġi evalwata mill-ġdid (ara sezzjoni 4.4).

L-ghoti tal-inducer tal-enzimi ta' čitokrom P450 rifampicin irriżulta fi tnaqqis fl-attività inibitorja totali ta' PDE4 b'madwar 60%. Għalhekk, l-użu ta' inducers qawwija ta' enzimi ta' čitokrom P450 (eż. phenobarbital, carbamazepine, phenytoin) tista' tnaqqas l-effikaċċja terapewtika ta' roflumilast. Għalhekk, it-trattament b'roflumilast mhux rakkommandat f'pazjenti li qed jirċievu inducers qawwija ta' enzimi ta' čitokrom P450.

Studji kliniči ta' interazzjoni b'impedituri ta' CYP3A4 erythromycin u ketoconazole wrew židet ta' 9% fl-attività inibitorja totali ta' PDE4. L-ghoti flimkien ma' theophylline rriżulta f'żieda ta' 8% tal-attività inibitorja totali ta' PDE4 (ara sezzjoni 4.4). Fi studju dwar l-interazzjonijiet ma' kontraċettiv orali li kien fiq gestodene u ethinyl oestradiol, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 żdiedet b'17%. L-ebda aġġustament fid-doża ma hi meħtieġa f'pazjenti li qed jirċievu dawn is-sustanzi attivi.

L-ebda interazzjonijiet ma kienu osservati ma' salbutamol, formoterol, budesonide li jingibdu man-nifs u ma' montelukast, digoxin, warfarin, sildenafil u midazolam orali.

L-ghoti flimkien ma' antaċcidu (kumbinazzjoni ta' aluminium hydroxide u magnesium hydroxide) ma bidilx l-assorbiment jew il-farmakokinetika ta' roflumilast jew tal-N-oxide tiegħu.

#### **4.6 Fertilità, tqala u treddiġħ**

##### Nisa li jista' jkollhom it-tfal

Nisa li jista' jkollhom it-tfal għandhom jingħataw parir sabiex jużaw metodu effettiv ta' kontraċezzjoni waqt il-kura. Roflumilast mhux rakkommandat lil nisa li jista' jkollhom it-tfal li ma jużawx kontraċezzjoni.

##### Tqala

Hemm dejta limitata dwar l-użu ta' roflumilast f'nisa tqal.

Studji f'animali urew effett tossiku fuq is-sistema riproduttiva (ara sezzjoni 5.3). L-użu ta' roflumilast mhux irrikmandat waqt it-tqala.

Intwera li roflumilast jgħaddi minn ġol-plaċenta f'firien tqal.

##### Treddiġħ

Dejta farmakokinetika disponibbli fl-annuali uriet li kien hemm eliminazzjoni ta' roflumilast jew tal-metaboliti tiegħu fil-ħalib tas-sider. Ir-riskju għat-tarbija li tkun qed terda' mhux eskluż. Roflumilast m'għandux jintuża waqt it-treddiġħ.

##### Fertilità

Fi studju dwar l-ispermatoġenesi fil-bniedem, roflumilast 500 mikrogramma ma kellu l-ebda effetti fuq il-parametri tas-semen jew ormoni riproduttivi matul il-perjodu ta' kura ta' 3 xhur u wara l-perjodu ta' 3 xhur mingħajr kura.

#### **4.7 Effetti fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni**

Daxas m'għandu l-ebda effett fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni.

#### **4.8 Effetti mhux mixtieqa**

##### Sommarju tal-profil tas-sigurtà

L-iktar reazzjonijiet avversi li kieni rrappurtati b'mod komuni huma dijarea (5.9%), tnaqqis fil-piż (3.4%), nawseja (2.9%), u ġiġi ta' żaqq (1.9%) u wgiġi ta' ras (1.7%). Dawn ir-reazzjonijiet avversi primarjament seħħew fl-ewwel ġimġħat tat-terapija u fil-biċċa l-kbira tagħhom fiequ mat-tkomplija tal-kura.

##### Lista f'tabber ta' reazzjonijiet avversi

Fit-tabber li ġejja, ir-reazzjonijiet avversi huma kklassifikati taħt il-klassifikazzjoni ta' frekwenza MedDRA:

Komuni ħafna ( $\geq 1/10$ ); komuni ( $\geq 1/100$  sa  $< 1/10$ ); mhux komuni ( $\geq 1/1,000$  sa  $< 1/100$ ); rari ( $\geq 1/10,000$  sa  $< 1/1,000$ ); rari ħafna ( $< 1/10,000$ ), mhux magħruf (ma tistax tittieħed stima mid-data disponibbli).

F'kull sezzjoni ta' frekwenza, l-effetti mhux mixtieqa huma mniżżla skont is-serjetà tagħhom, bl-aktar serji jitniżżlu l-ewwel.

*Tabella 1. Reazzjonijiet avversi b'roflumilast fì studji klinici dwar COPD*

<b>Frekwenza Sistema tal-Klassifika tal-Organji</b>	<b>Komuni</b>	<b>Mhux komuni</b>	<b>Rari</b>
<b>Disturbi fis-sistema immuni</b>		Sensittività eċċessiva	Angjoedema
<b>Disturbi fis-sistema endokrinarja</b>			Ġinekomastija
<b>Disturbi fil-metabolizmu u n-nutriżzjoni</b>	Tnaqqis fil-piż Nuqqas t'aptit		
<b>Disturbi psikjatriċi</b>	Nuqqas ta' rqad	Ansjetà	Ħsibijiet u mgħiba suwiċidali Dipressjoni Nervożită Attakk ta' paniku
<b>Disturbi fis-sistema nervuża</b>	Uġiġi ta' ras	Roghda Mejt Sturdament	Indeboliment fis-sens tat-togħma
<b>Disturbi fil-qalb</b>		Palpitazzjonijiet	
<b>Disturbi respiratorji, toraciċi u medjastinali</b>			Infezzjonijiet tal-apparat respiratorju (ħlief il-Pnewmonja)
<b>Disturbi gastro-intestinali</b>	Dijarea Nawseja Uġiġi addominali	Gastrite Rimettar Mard tar-rifluss gastroesofagali Dispepsja	Ematokezja Stitikezza

<b>Frekwenza</b>	<b>Komuni</b>	<b>Mhux komuni</b>	<b>Rari</b>
<b>Sistema tal-Klassifika tal-Organi</b>			
<b>Disturbi fil-fwied u fil-marrara</b>			Žieda fil-gamma-GT Žieda f'aspartate aminotransferase (AST)
<b>Disturbi fil-ǵilda u fit-tessuti ta' taht il-ǵilda</b>		Raxx	Urtikarja
<b>Disturbi muskolu-skeletriċi u tat-tessuti konnettivi</b>		Spažmi tal-muskoli u dgħejufija Mijalgja Ugħiġ fid-dahar	Žieda fil-creatine phosphokinase (CPK) fid-demm
<b>Disturbi generali u kondizzjonijiet ta' mnejn jingħata</b>		Telqa Astenja Għeja kbira	

#### Deskrizzjoni ta' reazzjonijiet avversi magħżula

Fl-istudji kliniči u l-esperjenza ta' wara t-tqegħid tal-prodott fis-suq, kienu rrappurtati każijiet rari ta' hsibijiet u mgħiba suwiċidali, inkluż suwiċidju. Il-pazjenti u min jieħu hsiebhom għandhom jingħataw istruzzjonijiet biex javżaw lil min jagħtihom ir-riċetta għall-medċina jekk ikollhom kwalunkwe formazzjoni ta' hsieb biex jitwettaq suwiċidju (ara wkoll sezzjoni 4.4).

#### Popolazzjonijiet specjali oħra

##### *Anzjani*

Inċidenza ogħla ta' disturbi fl-irqad (principalement insomnja) f'pazjenti ta'  $\geq 75$  sena ġiet osservata fi Studju RO-2455-404-RD għal pazjenti trattati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk trattati bi plaċebo (3.9% vs 2.3%). L-inċidenza osservata kienet ukoll ogħla f'pazjenti li għadhom m'għalqux 75 sena, trattati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk trattati bi plaċebo (3.1% kontra 2.0%).

##### *Piż tal-ǵisem <60 kg*

Inċidenza ogħla ta' disturbi fl-irqad (principalement insomnja) f'pazjenti b'piż tal-ǵisem fil-linjal bażi ta'  $<60$  kg ġiet osservata fi Studju RO-2455-404-RD għal pazjenti trattati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk trattati bi plaċebo (6.0% vs 1.7%). L-inċidenza kienet ta' 2.5% vs 2.2% f'pazjenti b'piż tal-ǵisem fil-linjal bażi ta'  $\geq 60$  kg, għal dawk trattati b'roflumilast meta mqabbla ma' dawk trattati bi plaċebo.

#### Trattament konkomitanti b'riċettaturi muskariniċi li jaġixxu fuq żmien twil (long acting muscarinic antagonists, LAMA)

Inċidenza ogħla ta' tnaqqis fil-piż, tnaqqis fl-apptit, ugħiġi ta' ras u depressjoni ġew osservati waqt Studju RO-2455-404-%D f'pazjenti li rċevew roflumilast flimkien ma' riċettaturi muskariniċi li jaġixxu għal żmien twil (LAMA) flimkien ma' kortikosterojdi li ttieħdu man-nifs (inhaled corticosteroids, ICS) u agonisti B<sub>2</sub> li jaġixxu għal żmien twil (long acting B<sub>2</sub> agonists, LABA), meta mqabbla ma' dawk trattati biss b'roflumilast, ICS u LABA fl-istess waqt.

Id-differenza fl-inċidenza bejn roflumilast u plaċebo kienet kwantitatивament akbar b'LAMA li nghataw b'mod konkomitanti għal tnaqqis fil-piż (7.2% vs 4.2%), tnaqqis fl-apptit (3.7% vs 2.0%), ugħiġi ta' ras (2.4% vs 1.1%) u depressjoni (1.4% vs -0.3%).

#### Rappurtar ta' reazzjonijiet avversi suspettati

Huwa importanti li jiġu rrappurtati reazzjonijiet avversi suspettati wara l-awtorizzazzjoni tal-prodott mediciinali. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tal-bilanċ bejn il-benefiċċju u r-riskju tal-prodott mediciinali. Il-professjonisti dwar il-kura tas-saħħha huma mitluba jirrappurtaw kwalunkwe reazzjoni avversa suspettata permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f'[Appendix V](#).

## 4.9 Doža eċċessiva

### Sintomi

Fi studji ta' faži 1, is-sintomi li ġejjin ġew osservati f'rata miżjuda wara doži orali waħidhom ta' 2,500 mikrogramma u doža waħda ta' 5,000 mikrogramma (ghaxar darbiet tad-doža rakkomandata): uġiġ ta' ras, mard gastrointestinali, sturdament, palpazzjonijiet, mejt, tidlik tal-ġilda minħabba l-ġħaraq u pressjoni arterjali baxxa.

### Gestjoni

F'każ ta' doža eċċessiva, hu rakkomandat li kura medika adattata ta' appoġġ tīgħi pprovduta. Billi roflumilast jeħel ħafna mal-proteina, l-emodijalisi mhix mistennija li tkun metodu effiċjenti għat-tnejħi tiegħu. Mhx magħruf jekk roflumilast jistax jitneħha permezz ta' dijalisi peritoneali.

## 5. PROPRJETAJIET FARMAKOLOĞIĊI

### 5.1 Proprietajiet farmakodinamiċi

Kategorija farmakoterapewtika: Medicini għal mard ostruttiv tal-passaġġi tan-nifs, medicini sistemiċi oħrajn għal mard ostruttiv tal-passaġġi tan-nifs, Kodiċi ATC: R03DX07

### Mekkaniżmu ta' azzjoni

Roflumilast hu inibitur ta' PDE4, sustanza attiva mhux-sterojde, kontra l-infjammazzjoni maħsub biex jimmira kemm l-infjammazzjoni sistemika kif ukoll dik pulmonari, assoċjati ma' COPD. Il-mekkaniżmu tal-azzjoni hi l-inibizzjoni ta' PDE4, enzima maġġuri ċiklika li timmetabolizza adenosine monophosphate (cAMP) li tinsab f'celluli strutturali u infjammatorji li huma importanti għall-patogenesi ta' COPD. Roflumilast jimmira l-varjanti splicing ta' PDE4A, 4B u 4D b'potenza simili fil-medda nanomolari. L-affinità għall-varjanti splicing ta' PDE4C hi minn 5 sa 10 darbiet iktar baxxa. Dan il-mekkaniżmu ta' azzjoni u s-selettività jaapplikaw ukoll għal roflumilast N-oxide, li hu l-metabolit attiv maġġuri ta' roflumilast.

### Effetti farmakodinamiċi

L-inibizzjoni ta' PDE4 twassal għal livelli intraċellulari għolja ta' cAMP u ttaffi l-funzjonament hażin marbut ma' COPD ta' lewkoċti, taċ-ċelluli vaskulari tal-passaġġi tan-nifs u pulmonari tal-muskoli liixxi, taċ-ċelluli endoteljali u epiteljali tal-passaġġi tan-nifs, u fibroblasts f'mudelli sperimentalisti. Meta saret stimulazzjoni *in vitro* ta' newtrophili, monociti, makrofagi jew limfociti umani, roflumilast u roflumilast N-oxide rażżu l-hruġ ta' medjaturi infjammatorji, eż. leukotriene B4, speċi ta' ossiġġu reattiv, fattur tan-nekrosi tat-tumur α, interferon γ u granzyme B.

F'pazjenti b'COPD, roflumilast naqqas in-newtrophili fl-isputum. Flimkien ma' dan, roflumilast naqqas l-influss ta' newtrophili u eosinofili gol-passaġġi tan-nifs ta' voluntiera b'saħħithom li kienu *endotoxin challenged*.

### Effiċċajja klinika u sigurtà

F'żewġ studji konferrattivi u duplikati li damu sena (M2-124 u M2-125) u żewġ studji supplimentari li damu sitt xħur (M2-127 u M2-128), numru totali ta' 4,768 pazjent intgħażlu b'mod każwali u ġew ikkurati, li minnhom, 2,374 ġew ikkurati b'roflumilast. Id-disinn tal-istudji kienet tat-tip grupp-parallel, *double-blind* u kkontrollati bi plaċebo.

L-istudji li damu sena kienu jinkludu pazjenti bi storja medika ta' COPD minn sever sa sever ħafna [FEV<sub>1</sub> (volum respiratorju sfurzat f'sekonda) ta' ≤50% ta' dak imbassar] assoċjat ma' bronkite kronika, b'mill-inqas aggravament wieħed dokumentat fis-sena ta' qabel u b'sintomi fil-linja bażi kif stabbilit minn punteġġ ta' soħħla u sputum. Beta-agonisti li jaġixxu għal żmien twil (LABAs) kienu

permessi fl-istudji u ntużaw f'madwar 50% tal-popolazzjoni tal-istudju. Antikolinergiċi li jaġixxu għal żmien qasir (SAMAs) kien permessi għal dawk il-pazjenti li ma kinux qed jieħdu LABAs. Prodotti mediciinali ta' salvataġġ (salbutamol jew albuterol) kien permessi skont il-ħtieġa. L-užu ta' kortikosterojdi li jingibdu man-nifs u theophylline kien iprojbit matul l-istudji. Pazjenti mingħajr ebda storja medika ta' aggravamenti kienu esklużi.

F'analizi miġbura minn studji M2-124 u M2-125 li damu sena, roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum tejjeb b'mod sinifikanti l-funzjoni tal-pulmun meta mqabbel mal-plaċebo, b'medja ta' 48 ml (qabel l-užu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, punt aħħari primarju, p<0.0001), u b'55 ml (wara l-užu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001). It-titjib fil-funzjoni tal-pulmun kienet apparenti fl-ewwel viżta wara 4 ġimħat u nżammet għal sa perjodu ta' sena (tmiem tal-perjodu ta' kura). Ir-rata (kull pazjent kull sena) ta' aggravamenti moderati (li kienu jeħtieġ intervent bi glukokortikosterojdi sistemiċi) jew aggravamenti severi (li rriżultaw f'li l-pazjenti kellhom jiddaħħlu l-isptar u/jew li wasslu għal mewt) wara sena kienet ta' 1.142 b'roflumilast u 1.374 bil-plaċebo, li tikkorrispondi għal tnaqqis relattiv fir-riskju ta' 16.9% (95%CI: 8.2% sa 24.8%) (punt aħħari primarju, p=0.0003). L-effetti kienu simili, b'mod indipendenti minn kura fil-passat b'kortikosterojdi li jingibdu man-nifs jew kura eżistenti b'LABAs. Fis-sotto-grupp ta' pazjenti bi storja medika ta' aggravamenti frekwenti, (mill-inqas 2 aggravamenti matul l-aħħar sena), ir-rata ta' aggravamenti kienet ta' 1.526 b'roflumilast u 1.941 bi plaċebo li tikkorrispondi għal tnaqqis fir-riskju relattiv ta' 21.3% (95%CI: 7.5% sa 33.1%). Roflumilast ma naqqasx b'mod sinifikanti r-rata ta' aggravamenti meta mqabbel mal-plaċebo fis-sotto-grupp ta' pazjenti b'COPD moderat.

It-naqqis ta' aggravamenti moderati jew severi b'roflumilast u LABA meta mqabbel mal-plaċebo u LABA kienet bhala medja ta' 21% (p=0.0011). It-naqqis rispettiv fl-aggravamenti li kien osservat f'pazjenti mingħajr užu fl-istess ħin ta' LABAs kien bhala medja ta' 15% (p=0.0387). In-numri ta' pazjenti li mietu minhabba kwalunkwe raġuni kien l-istess bħal ta' dawk ikkurati bi plaċebo jew b'roflumilast (42 mewt f'kull grupp; 2.7% minn kull grupp; analizi miġbura).

Total ta' 2,690 pazjent ġew inklużi u magħżula b'mod każwali f'żewġ studji ta' appoġġ li damu sena (M2-111 u M2-112). B'kuntrast maż-żewġ studji konferrattivi, ma ntalbitx storja medika ta' bronkite kronika u aggravamenti ta' COPD ghall-inklużjoni tal-pazjenti. Kortikosterojdi li jingibdu man-nifs intużaw fi 809 (61%) tal-pazjenti kkurati b'roflumilast, filwaqt li l-užu ta' LABAs u theophylline kien iprojbit. Roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum tejjeb b'mod sinifikanti l-funzjoni tal-pulmun meta mqabbel mal-plaċebo, bħala medja b'51 ml (qabel l-užu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001), u b'53 ml (wara l-užu ta' bronkodilatur FEV<sub>1</sub>, p<0.0001). Ir-rata ta' aggravamenti (kif definiti fil-protokolli) ma naqsitx b'mod sinifikanti minn roflumilast fl-istudji individwali (tnaqqis tar-riskju relattiv: 13.5% fi studju M2-111 u 6.6% fi studju M2-112; p= mhux sinifikanti). Ir-rati ta' avvenimenti avversi kienu indipendenti mill-kura fl-istess ħin b'kortikosterojdi li jingibdu man-nifs.

Żewġ studji ta' appoġġ li damu sitt xħur (M2-127 u M2-128) kien jinkludu pazjenti bi storja medika ta' COPD għal mill-inqas 12-il xahar qabel il-linjal bażi. Iż-żewġ studji kien jinkludu pazjenti b'ostruzzjoni mhux riversibbli fil-passaġġ tan-nifs minn moderata sa severa, b'FEV<sub>1</sub> ta' minn 40% sa 70% ta' dak imbassar. Il-kura b'roflumilast jew bi plaċebo żidiet ma' kura kontinwa bi bronkodilatur li jaġixxi għal żmien twil, b'mod partikulari salmeterol fi studju M2-127 jew tiotropium fi studju M2-128. Fiż-żewġ studji li damu sitt xħur, FEV<sub>1</sub> qabel l-užu ta' bronkodilatur ittejjeb b'mod sinifikanti b'49 ml (punt aħħari primarju, p<0.0001) lil hemm mill-effett tal-bronkodilatur tal-kura fl-istess ħin b'salmeterol fi studju M2-127 u bi 80 ml (punt aħħari primarju, p<0.0001) inkrementali għal kura fl-istess ħin b'tiotropium fi studju M2-128.

L-istudju RO-2455-404-RD kien studju ta' sena f'pazjenti COPD b'linja bażi (qabel il-mediċina li twassa' l-bronki) ta' FEV<sub>1</sub> <50% tan-normali previst u storja medika ta' aggravar frekwenti. L-istudju analizza l-effett ta' roflumilast fuq ir-rata t'aggravar ta' COPD f'pazjenti trattati b'kombinazzjonijiet fissi ta' LABA u kortikosterojdi li jittieħdu man-nifs meta mqabbla ma' plaċebo. Total ta' 1935 pazjent ġew magħżula b'mod każwali għal mediċina double-blind u madwar 70% kien qed jużaw antagonista muskariniku li jaġixxi għal żmien twil (LAMA) matul il-kors tal-prova. Il-punt aħħari primarju kien tnaqqis fir-rata ta' aggravar ta' COPD moderat jew sever għal kull pazjent kull sena. Ir-rata ta' aggravar ta' COPD severa u bidliet fl-FEV<sub>1</sub> kienu evalwati bħala punti aħħarin sekondarji principali.

Tabella 2. Sommarju ta' punti aħħarin ta' aggravar ta' COPD fi Studju RO-2455-404-RD

Kategorija t'Aggravar	Mudell t'Analizi	Roflumilast (N=969)	Plaċebo (N=966)	Proporzjon Roflumilast/Placebo			Valur-p ta' 2 nahat
				Rata ta' Proporzjon	Bidla (%)	95% CI	
Moderat jew sever	Rigressjoni ta' Poisson	0.805 (380)	0.927 (432)	0.868	-13.2	0.753, 1.002	0.0529
Moderat	Rigressjoni ta' Poisson	0.574 (287)	0.627 (333)	0.914	-8.6	0.775, 1.078	0.2875
Sever	Rigressjoni binominali negattiva	0.239 (151)	0.315 (192)	0.757	-24.3	0.601, 0.952	0.0175

Kien hemm xejra lejn tnaqqis f'aggravar moderat jew sever f'individwi trattati b'roflumilast meta mqabbla ma' plaċebo fuq 52 ġimgħa, li ma laħaqx sinifikat statistiku (Tabella 2). Analizi ta' sensittivitā speċifikata minn qabel permezz ta' trattament ta' mudell ta' rigressjoni binomiali negattiva wriet differenza statistikament sinifikanti ta' -14.2% (rata ta' proporzjon: 0.86; 95% CI: 0.74 sa 0.99).

L-analizi ta' rigressjoni Poisson skont il-protokoll u l-analizi tar-rati ta' proporzjon għall-intenzjoni ta' trattament ta' sensittivitā mhux sinifikanti għal drop-out fir-rigressjoni Poisson kien ta' 0.81 (95% CI: 0.69 sa 0.94) u 0.89 (95% CI: 0.77 sa 1.02), rispettivament.

Tnaqqis kien miksub fis-sottogrupp ta' pazjenti li ġew trattati fl-istess waqt b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.88; 95% CI: 0.75 sa 1.04) u fis-sottogrupp mhux trattat b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.83; 95% CI: 0.62 sa 1.12).

Ir-rata ta' aggravar sever tnaqqas fil-grupp ta' pazjenti globali (rata ta' proporzjon: 0.76; 95% CI: 0.60 sa 0.95) b'rata ta' 0.24 kull pazjent/sena meta mqabbel ma' rata ta' 0.32 kull pazjent/sena f'pazjenti trattati bi plaċebo. Tnaqqis simili kien miksub fis-sottogrupp ta' pazjenti li ġew trattati fl-istess waqt b'LAMA (rata ta' proporzjon 0.77; 95% CI 0.60 sa 0.99) u fis-sottogrupp mhux trattat b'LAMA (rata ta' proporzjon: 0.71; 95% CI 0.42 sa 1.20).

Roflumilist tejjeb il-funzjoni tal-pulmun wara 4 ġimħat (sostnut fuq 52 ġimgħa). L-FEV<sub>1</sub> wara l-ghoti ta' mediciċina li twassa' l-bronki żidied għall-grupp ta' roflumilast b'52 mL (95% CI: 40, 65 mL) u tnaqqas ghall-grupp ta' plaċebo b'4 mL (95% CI: -16, 9mL). L-FEV<sub>1</sub> wara l-ghoti ta' mediciċina li twassa' l-bronki wera titjib klinikament sinifikanti favur roflumilast b'56 mL fuq il-plaċebo (95% CI: 38, 73 mL).

Sbatax-il (1.8%) pazjent fil-grupp ta' roflumilast u tmintax-il (1.9%) pazjent fil-grupp tal-plaċebo mietu waqt il-perijodu ta' trattament double-blind minħabba raġunijiet kwalsiasi u 7 (0.7%) pazjenti f'kull grupp minħabba aggravar ta' COPD. Il-proporzjon ta' pazjenti li esperjenzaw tal-anqas każ avvers wieħed waqt il-perijodu ta' trattament double-blind kien ta' 648 (66.9%) pazjent u 572 (59.2%) pazjent fil-gruppi ta' roflumilast u tal-plaċebo, rispettivament. Ir-reazzjonijiet avversi osservati għal roflumilast fi Studju RO-2455-404-RD kieni f'konformità ma' dawk li digà ġew inkluži f'sezzjoni 4.8.

Aktar pazjenti fil-grupp ta' roflumilast (27.6%) milli fil-grupp tal-plaċebo (19.8%) irtiraw waqt l-istudju tal-mediciċina minħabba kwalsiasi raġuni (rata ta' proporzjon: 1.40; 95%CI: 1.19 sa 1.65). Ir-raġuni ewlenija għat-twaqqif tal-prova kienet it-tnejħiha tal-kunsens u kazijiet avversi rapportati.

## Prova ta' titrazzjoni tad-doža tal-bidu

It-tollerabilità ta' roflumilast kienet evalwata fi prova ta' grupp parallel, double-blind, randomizzat, ta' 12-il ġimħa (RO-2455-302-RD) f' pazjenti b'COPD sever assoċjat ma' bronkite kronika. Fl-iskrining, il-pazjenti kienu meħtieġa li jkollhom tal-inqas każ wieħed ta' aggravament fis-sena ta' qabel u fuq standard ta' kura li hija kura ta' manteniment ta' COPD għal tal-inqas 12-il ġimħa. Total ta' 1323 pazjent kienu randomizzati biex jirċievu doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (n=443), doža ta' roflumilast 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat, segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (n=439), jew doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (n=441).

Matul il-perjodu kollu ta' studju ta' 12-il ġimħa, il-perċentwal ta' pazjenti li waqfu l-kura minħabba kwalunkwe raġuni kien statistikament aktar baxx b'mod sinifikanti f'pazjenti li fil-bidu bdew jirċievu doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (18.4%) meta mqabbla ma' dawk li rċevew roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (24.6%; Proporjon ta' Probabbiltà 0.66, 95% CI [0.47, 0.93], p=0.017). Ir-rata ta' twaqqif għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat kienet statistikament differenti b'mod sinifikanti għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa. Il-perċentwal ta' pazjenti li esperjenzaw Avveniment Avvers Emerġenti ghall-Kura (TEAE) ta' interess, iddefinit bħala dijarea, nawsja, u ġiġi ta' ras, nuqqas ta' aptit, insomnja u ġiġi addominali (punt aħħari sekondarju), kien nominalment u statistikament aktar baxx b'mod sinifikanti f'pazjenti li fil-bidu bdew jirċievu doža ta' roflumilast 250 mikrogramma darba kuljum għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat (45.4%) meta mqabbla ma' dawk li rċevew doža ta' roflumilast 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa (54.2%, Proporjon ta' Probabbiltà 0.63, 95% CI [0.47, 0.83], p=0.001). Ir-rata li jkollhom esperjenza ta' TEAE ta' interess għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma kull jumejn għal 4 ġimħat segwita minn doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 8 ġimħat kienet statistikament differenti b'mod sinifikanti għal dawk li rċevew doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum għal 12-il ġimħa.

Pazjenti li kienu qed jirċievu doža ta' 500 mikrogramma darba kuljum kellhom attività inibitorja PDE4 medjana ta' 1.2 (0.35, 2.03) u dawk li kienu qed jirċievu doža ta' 250 mikrogramma darba kuljum kellhom attività inibitorja PDE4 medjana ta' 0.6 (0.20, 1.24). L-ghoti fit-tul fil-livell ta' doža ta' 250 mikrogramma għandu mnejn ma jindu ċix inibitorja suffiċjenti ta' PDE4 biex juri effikaċja klinika. 250 mikrogramma darba kuljum hi doža sottoterapewika, u għandha tintuża biss bħala doža tal-bidu ghall-ewwel 28 jum (ara sezzjonijiet 4.2 u 5.2).

## Popolazzjoni pedjatrika

L-Aġenċija Ewropea dwar il-Mediċini ddifferiet l-obbligi li jiġi ppresentati riżultati tal-istudji b'roflumilast f'wieħed jew iktar settijiet tal-popolazzjoni pedjatrika b'mard pulmonari ostruttiv kroniku (ara sezzjoni 4.2 għal informazzjoni fuq l-użu pedjatriku).

### **5.2 Tagħrif farmakokinetiku**

Roflumilast jiġi metabolizzat b'mod estensiv fil-bnedmin, bil-formazzjoni ta' metabolit maġġuri farmakodinamikament attiv, roflumilast N-oxide. Billi kemm roflumilast kif ukoll roflumilast N-oxide jikkontribwixxu għal attività inibitorja ta' PDE4 *in vivo*, il-konsiderazzjonijiet farmakokinetiči huma bbażati fuq l-attività inibitorja totali ta' PDE4 (i.e. l-espożizzjoni totali għal roflumilast u roflumilast N-oxide).

## Assorbiment

Il-bijodisponibilità assoluta ta' roflumilast wara doža orali ta' 500 mikrogramma hi ta' madwar 80%. Il-koncentrazzjonijiet massimi ta' roflumilast fil-plažma tipikament iseħħu madwar siegħa wara d-dožaġġ (ivarjaw minn nofs siegħa sa sagħtejn) fl-istat sajjem. Il-koncentrazzjonijiet massimi tal-metabolit N-oxide jintlaħqu wara madwar tmien sighħat (ivarjaw minn 4 sa 13-il siegħa). It-teħid tal-ikel ma jaffettwax l-attività inibitorja totali ta' PDE4, iżda jittardja l-hin sakemm tintlaħaq il-koncentrazzjoni massima ( $t_{max}$ ) ta' roflumilast b'siegħa u jnaqqas is-C<sub>max</sub> b'madwar 40%. Madankollu, is-C<sub>max</sub> u t-t<sub>max</sub> ta' roflumilast N-oxide ma jiġux affettwati.

## Distribuzzjoni

It-twaħħil ta' roflumilast u tal-metabolit tiegħu N-oxide mal-proteini fil-plažma hu ta' madwar 99% u 97%, rispettivament. Il-volum tad-distribuzzjoni għal doža waħda ta' 500 mikrogramma ta' roflumilast hu ta' madwar 2.9 l/kg. Minhabba l-proprietajiet fiżika-kimiċi tiegħu, roflumilast jigi ddistribwit fil-pront lil organi u tessut li jinkludu tessut xahmi fil-ġrieden, hamster u firien. Fazi bikrija ta' distribuzzjoni b'penetrażżjoni notevoli fit-tessut tigħi segwita minn faži notevoli ta' eliminazzjoni 'l barra minn tessut xahmi, probabbilment l-aktar minħabba tkissir prominenti tal-kompost principali għal roflumilast N-oxide. Dawn l-istudji li saru fuq il-firien b'roflumilast radjutikkett ukoll jindikaw penetrażżjoni baxxa minn naħha għall-oħra tal-barriera demm-moħħ. M'hemm l-ebda evidenza ta' akkumulazzjoni spċifici jew żamma ta' roflumilast jew tal-metaboliti tiegħu fl-organi u f'tessut xahmi.

## Bijotrasformazzjoni

Roflumilast jiġi metabolizzat b'mod estensiv permezz ta' reazzjonijiet ta' Faži I (ċitokrom P450) u Faži II (konjugazzjoni). Il-metabolit N-oxide hu l-metabolit maġġuri osservat fil-plažma tal-bnedmin. L-AUC tal-plažma tal-metabolit N-oxide bhala medja hi ta' madwar 10 darbiet aktar mill-AUC tal-plažma ta' roflumilast. Għaldaqstant, il-metabolit N-oxide hu kkunsidrat li hu l-kontributur ewljeni ghall-attività inibitorja totali ta' PDE4 *in vivo*.

Studji *in vitro* u studji dwar interazzjonijiet kliniči jissuġgerixxu li l-metabolizmu ta' roflumilast għal metabolit tiegħu N-oxide hu medjet minn CYP1A2 u 3A4. Ibbażat fuq riżultati addizzjonali *in vitro* f'mikrosomi epatiċi umani, koncentrazzjonijiet terapewtiċi fil-plažma ta' roflumilast u roflumilast N-oxide ma jinibixx CYP1A2, 2A6, 2B6, 2C8, 2C9, 2C19, 2D6, 2E1, 3A4/5, jew 4A9/11. Għalhekk, hemm probabbiltà baxxa ta' interazzjonijiet rilevanti b'sustanzi metabolizzati minn dawn l-enzimi ta' P450. Flimkien ma' dan, studji *in vitro* wrew li m'hemm l-ebda induzzjoni ta' CYP1A2, 2A6, 2C9, 2C19, jew 3A4/5 u induzzjoni dgħajfa biss ta' CYP2B6 minn roflumilast.

## Eliminazzjoni

It-tnejħija mill-plažma wara infużjoni qasira ta' roflumilast ġo vina hi madwar 9.6 l/siegha. Wara doža orali, il-medjan tal-half-life effettiva ta' roflumilast u tal-metabolit tiegħu N-oxide fil-plažma huma ta' madwar 17 u 30 siegħa, rispettivament. Il-koncentrazzjonijiet ta' roflumilast u l-metabolit tiegħu N-oxide fl-istat fiss fil-plažma jintlaħqu wara madwar 4 ijiem għal roflumilast u 6 ijiem għal roflumilast N-oxide wara dožaġġ ta' darba kuljum. Wara l-ghoti ġo vina jew l-ghoti orali ta' roflumilast radjutikkett, madwar 20% tar-radjuattività kienet irkuprata fl-ippurgar u 70% fl-awrina bhala metaboliti inattivi.

## Linearità/non-linearità

Il-farmakokinetika ta' roflumilast u l-metabolit N-oxide tiegħu huma proporzjonali mad-doža fuq medda ta' doži minn 250 mikrogramma sa 1,000 mikrogramma.

## Popolazzjonijiet specjali

F'persuni akbar fl-età, nisa u persuni mhux Kawkasi, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 ždiedet. L-attività inibitorja totali ta' PDE4 naqset bi ftit f'persuni li jpejpu. L-ebda waħda minn dawn it-tibdiliet ma kienet ikkunsidrata li hi klinikament rilevanti. L-ebda aġġustament fid-doża mhu rakkomandat f'dawn il-pazjenti. Kumbinazzjoni ta' fatturi, bħal f'nisa suwed u li ma jpejpx, tista' twassal għal żieda fl-espożizzjoni u intollerabilità persistenti. F'dan il-każ, il-kura b'roflumilast għandha tiġi evalwata mill-ġdid (ara sezzjoni 4.4).

Fl-istudju RO-2455-404-RD meta mqabbla mal-popolazzjoni globali, l-attività impeditorja totali ta' PDE4 stabbilita minn porzjonijiet mhux marbuta *eks vivo* nstabet li hi 15% ogħla f'pazjenti  $\geq 75$  sena, u 11% ogħla f'pazjenti li l-piż tal-ġisem fil-linjal baži tagħhom kien  $< 60$  kg (irreferi għal sezzjoni 4.4).

### *Indeboliment tal-kliewi*

L-attività inibitorja totali ta' PDE4 naqset b'9% f'pazjenti b'indeboliment sever tal-kliewi (tnejħija ta' krejatinina ta' 10-30 ml/min). L-ebda aġġustament fid-doża mhu meħtieġ.

### *Indeboliment epatiku*

Il-farmakokinetika ta' roflumilast 250 mikrogramma mogħti darba kuljum kienet ittestjata f'16-il pazjent li kellhom indeboliment tal-fwied minn ħafif sa moderat, ikklassifikati bħala Child-Pugh A u B. F'dawn il-pazjenti, l-attività inibitorja totali ta' PDE4 ždiedet b'madwar 20% f'pazjenti b'Child-Pugh A u b'madwar 90% f'pazjenti b'Child-Pugh B. Simulazzjonijiet jissuġġerixxu proporzjonalità tad-doża bejn roflumilast 250 u 500 mikrogramma f'pazjenti b'indeboliment ħafif u moderat tal-fwied. Il-kawtela hi meħtieġa f'pazjenti li qeqħdin f'Child-Pugh A (ara sezzjoni 4.2). Pazjenti b'indeboliment moderat jew sever epatiku ikklassifikat bħala Child-Pugh B jew Ċ m'għandhomx jieħdu roflumilast (ara sezzjoni 4.3).

## **5.3 Tagħrif ta' qabel l-użu kliniku dwar is-sigurtà**

M'hemm l-ebda evidenza għal potenzjal immunotossiku, fototossiku jew sensibilizzazzjoni tal-ġilda.

Tnaqqis żgħir fil-fertilità fl-irġiel kien osservat flimkien ma' tosсиċità epididimali fil-firien. Ma kien hemm l-ebda tosсиċità epididimali jew tibdil fil-parametri tas-semen preżenti fi kwalunkwe speci oħra ta' annimali gerriema jew speci li mhumiex annimali gerriema, li jinkludu xadini, minkejja espożizzjonijiet ogħla.

F'wieħed minn żewġ studji li saru dwar l-iżvilupp embrijofetali fil-firien, kienet osservata incidenza ogħla ta' ossifikazzjoni inkompleta tal-ghadam tal-kranju f'doża li kienet tipproduci tosсиċità materna. F'wieħed minn tliet studji li saru dwar il-fertilità u l-iżvilupp embrijofetali fil-firien, kien osservat telf wara l-impjantazzjoni. Telf wara l-impjantazzjoni ma kiex osservat fil-fniek. Titwil fit-tqala kien osservata fil-ġrieden.

Ir-rilevanza ta' dawn is-sejbiet għall-bnedmin mhijiex magħrufa.

Il-biċċa l-kbira tas-sejbiet rilevanti fi studji li saru dwar il-farmakoloġija u t-tossikoloġija tas-sigurtà seħħew f'dozi u espożizzjoni ogħla minn dawk intenzjonati għall-użu kliniku. Dawn is-sejbiet kienu jikkonsistu primarjament f'sejbiet gastrointestinali (i.e. rimettar, żieda fit-tnixxja gastrika, tgħawwir gastriku, infjammazzjoni fl-imsaren) u sejbiet kardijaçi (i.e. emorraqi fokali, depożiti ta' emosiderin u infiltrazzjoni limfo-istoċitika ta' ċelluli fl-atriji tal-lemin fil-klieb, u tnaqqis fil-pressjoni tad-demm u zieda fir-rata ta' taħbit tal-qalb fil-firien, fniek tal-Indi u klieb).

Tosxiċità specifika għal annimali gerriema fil-mukuža nażali kienet osservata fi studji li saru dwar tosxiċità u karċinogeneċċità minn doži ripetuti. Jidher li l-effett hu minħabba intermedju ADCP (4-Amino-3,5-dichloro-pyridine) N-oxide li jifforma specifikament fil-mukuža olfattorja ta' annimali gerriema, b'affinità specjali ta' twaħħil f'dawn l-ispeci (fil-ġrieden, firien u hamster).

## **6. TAGHRIF FARMAČEWTIKU**

### **6.1 Lista ta' eċċipjenti**

#### Qalba

Lactose monohydrate

Maize starch

Povidone

Magnesium stearate

#### Kisja

Hypromellose

Macrogol (4000)

Titanium dioxide (E171)

Iron oxide yellow (E172)

### **6.2 Inkompatibbiltajiet**

Mhux applikabbi.

### **6.3 Żmien kemm idum tajjeb il-prodott mediċinali**

3 snin

### **6.4 Prekawzjonijiet speċjali għall-ħażna**

Din il-mediċina m'għandhiex bżonn ħażna speċjali.

### **6.5 In-natura tal-kontenit u ta' dak li hemm ǵo fi**

Folji tal-aluminju PVC/PVDC f'pakketti ta' 10, 14, 28, 30, 84, 90, jew 98 pillola miksija b'rīta.

Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqsijiet kollha jkunu fis-suq.

### **6.6 Prekawzjonijiet speċjali li għandhom jittieħdu meta jintrema**

L-ebda ġtiġijiet speċjali.

## **7. DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

AstraZeneca AB

SE-151 85 Södertälje

L-Isvezja

## **8. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

EU/1/10/636/001	10 pilloli miksija b'rīta
EU/1/10/636/002	30 pillola miksija b'rīta
EU/1/10/636/003	90 pillola miksija b'rīta
EU/1/10/636/004	14-il pillola miksija b'rīta
EU/1/10/636/005	28 pillola miksija b'rīta
EU/1/10/636/006	84 pillola miksija b'rīta
EU/1/10/636/007	98 pillola miksija b'rīta

## **9. DATA TAL-EWWEL AWTORIZZAZZJONI/TIĞDID TAL-AWTORIZZAZZJONI**

Data tal-ewwel awtorizzazzjoni: 05 ta' Lulju 2010

Data tal-ahħar tiġid: 20 ta' Mejju 2020

## **10. DATA TA' REVIZJONI TAT-TEST**

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott mediċinali tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Агентзіја Европея гħall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu>

## **ANNESS II**

- A. MANIFATTUR RESPONSABBLI GHALL-HRUġ  
TAL-LOTT**
- B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD  
IL-PROVVISTA U L-UŽU**
- C. KONDIZZJONIJIET U REKWIŻITI OHRA  
TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**
- D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD  
TAL-UŽU SIGUR U EFFIKAČI TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

## A. MANIFATTUR RESPONSABBLI GHALL-HRUĞ TAL-LOTT

### Isem u indirizz tal-manifatturi responsabli ghall-hruġ tal-lott

Takeda GmbH  
Production Site Oranienburg  
Lehnitzstrasse 70-98  
D-16515 Oranienburg  
Il-Ġermanja

Corden Pharma GmbH  
Otto-Hahn-Str.  
68723 Plankstadt  
Il-Ġermanja

Fuq il-fuljett ta' tagħrif tal-prodott medicinali għandu jkun hemm l-isem u l-indirizz tal-manifattur responsabli ghall-hruġ tal-lott ikkonċernat.

## B. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET RIGWARD IL-PROVVISTA U L-UŻU

Prodott medicinali li jingħata bir-riċetta tat-tabib.

### **Ċ KONDIZZJONIJIET U REKWIŻITI OHRA TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

- Rapporti perjodiċi aġġornati dwar is-sigurtà (PSURs)**

Id-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq għandu jippreżenta PSURs għal dan il-prodott f'konformità mar-rekwiżiti mniżżla fil-lista tad-dati ta' referenza tal-Unjoni (lista EURD) prevista skont l-Artikolu 107c(7) tad-Direttiva 2001/83/KE u ppubblikati fuq il-portal elettroniku Ewropew tal-mediċini.

## D. KONDIZZJONIJIET JEW RESTRIZZJONIJIET FIR-RIGWARD TAL-UŻU SIGUR U EFFIKAČI TAL-PRODOTT MEDIĆINALI

- Pjan tal-immaniġgar tar-riskju (RMP)**

Id-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq (MAH) għandu jwettaq l-aktivitajiet u l-interventi meħtieġa ta' farmakoviġilanza dettaljati fl-RMP maqbûl ippreżentat fil-Modulu 1.8.2 tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq u kwalunkwe aġġornament sussegħenti maqbûl tal-RMP.

Barra minn hekk, RMP aġġornat għandu jiġi ppreżentat:

- Meta l-Aġenċija Ewropea għall-Mediċini titlob din l-informazzjoni;
- Kull meta l-pjan tal-immaniġgar tar-riskju jiġi modifikat speċjalment minħabba li tasal informazzjoni ġidida li tista' twassal għal bidla sinifikanti fil-profil tal-benefiċċju/riskju jew minħabba li jintlaħaq għan importanti (farmakoviġilanza jew minimizzazzjoni tar-riskji).

Meta l-preżentazzjoni ta' PSUR u l-aġġornament ta' RMP jikkoinċidu, dawn għandhom jiġu ppreżentati fl-istess hin.

- Obbligu biex jitwettqu miżuri ta' wara l-awtorizzazzjoni**

Fiż-żmien stipulat, l-MAH għandu jwettaq il-miżuri ta' hawn taħt:

<b>Deskrizzjoni</b>	<b>Data mistennija</b>
ANS 2.1 – Id-dententur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq (MAH) għandu jreġġi studju komparattiv fit-tul ta' osservazzjoni dwar is-sigurtà. Dan l-istudju għandu jqabbel l-inċidenzi dwar il-mortalità fil-kawżi kollha, każijiet kardjovaskulari principali, dijanjosi ġdida dwar il-kanċer, ir-raġunijiet kollha dwar it-teħid u/jew iż-żamma fl-isptar, it-teħid u/jew iż-żamma fl-isptar minħabba mard respiratorju, suwċidju jew teħid u/jew żamma l-isptar minħabba attentat ta' suwċidju, u djanjosi ġdida ta' dipressjoni, tuberkolosi jew epatite virali B jew Ċ f'pazjenti COPD ittrattati b'roflumilast meta mqabbla ma' pazjenti COPD mhux ittrattati b'roflumilast.	Rapport ta' studju finali sat-31/12/2022.

**ANNESS III**  
**TIKKETTAR U FULJETT TA' TAGHRIF**

## **A. TIKKETTAR**

**TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA****KARTUNA TA' BARRA GHALL-FOLJA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

Daxas 250 mikrogramma pilloli  
roflumilast

**2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)**

Kull pillola fiha 250 mikrogramma ta' roflumilast.

**3. LISTA TA' EĆCIPJENTI**

Fih lactose. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar informazzjoni.

**4. GHAMLA FARMAČEWTIKA U KONTENUT**

28 pillola – pakkett tal-bidu ta' 28 jum

**5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA**

Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.  
Użu orali

**6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDIĆINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL**

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

**7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA****8. DATA TA' SKADENZA**

EXP

**9. KONDIZZJONIJIET SPEċJALI TA' KIF JINHAŻEN****10. PREKAWZJONIJIET SPEċJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŻONN**

**11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ**

AstraZeneca AB  
SE-151 85 Södertälje  
L-Iżveja

**12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ**

EU/1/10/636/008      28 pillola

**13. NUMRU TAL-LOTT**

Lott

**14. KLASIFIKAZZJONI ĢENERALI TA' KIF JINGHATA**

**15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŻU**

**16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE**

daxas 250 mcg

**17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D**

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluż.

**18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM**

PC  
SN  
NN

**TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI**

**FOLJI**

**1. ISEM IL-PRODOTT MEDICINALI**

Daxas 250 mikrogramma pilloli  
roflumilast

**2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

AstraZeneca (logo ta' AstraZeneca)

**3. DATA TA' SKADENZA**

JIS

**4. NUMRU TAL-LOTT**

Lott

**5. OHRAJN**

**TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA****KAXXA TAL-KARTUN TA' BARRA GHALL-FOLJA****1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI**

Daxas 500 mikrogramma pilloli miksija b'rita  
roflumilast

**2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZA ATTIVA**

Kull pillola fiha 500 mikrogramma ta' roflumilast.

**3. LISTA TA' EĆCIPJENTI**

Fih lactose. Ara l-fuljett ta' tagħrif għal aktar tagħrif.

**4. GHAMLA FARMAċEWTIKA U KONTENUT**

10 pilloli miksija b'rita  
14 pillola miksija b'rita  
28 pillola miksija b'rita  
30 pillola miksija b'rita  
84 pillola miksija b'rita  
90 pillola miksija b'rita  
98 pillola miksija b'rita

**5. MOD TA' KIF U MNEJN JINGHATA**

Aqra l-fuljett ta' tagħrif qabel l-użu.  
Użu orali.

**6. TWISSIJA SPEċJALI LI L-PRODOTT MEDIĆINALI GHANDU JINŻAMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL**

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

**7. TWISSIJA(IET) SPEċJALI OHRA, JEKK MEHTIEĞA****8. DATA TA' SKADENZA**

JIS

**9. KONDIZZJONIJIET SPEĆJALI TA' KIF JINHAŽEN**

**10. PREKAWZJONIJIET SPEĆJALI GHAR-RIMI TA' PRODOTTI MEDIĆINALI MHUX UŽATI JEW SKART MINN DAWN IL-PRODOTTI MEDIĆINALI, JEKK HEMM BŽONN**

**11. ISEM U INDIRIZZ TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ**

AstraZeneca AB  
SE-151 85 Södertälje  
L-Isvezja

**12. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGLID FIS-SUQ**

EU/1/10/636/001	10 pilloli miksijs b'rita
EU/1/10/636/002	30 pillola miksijs b'rita
EU/1/10/636/003	90 pillola miksijs b'rita
EU/1/10/636/004	14 pillola miksijs b'rita
EU/1/10/636/005	28 pillola miksijs b'rita
EU/1/10/636/006	84 pillola miksijs b'rita
EU/1/10/636/007	98 pillola miksijs b'rita

**13. NUMRU TAL-LOTT**

Lott

**14. KLASSIFIKAZZJONI ĢENERALI TA' KIF JINGHATA****15. ISTRUZZJONIJIET DWAR L-UŽU****16. INFORMAZZJONI BIL-BRAILLE**

daxas 500 mcg

**17. IDENTIFIKATUR UNIKU – BARCODE 2D**

barcode 2D li jkollu l-identifikatur uniku inkluż.

**18. IDENTIFIKATUR UNIKU - DATA LI TINQARA MILL-BNIEDEM**

PC  
SN  
NN

**TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI**

**FOLJI**

**1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Daxas 500 mikrogramma pilloli  
roflumilast

**2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

AstraZeneca AB (AstraZeneca logo)

**3. DATA TA' SKADENZA**

JIS

**4. NUMRU TAL-LOTT**

Lott

**5. OHRAJN**

**TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ IL-FOLJI JEW FUQ L-ISTRIXXI**  
**STRIXXA BIL-KALENDARJU**

**1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI**

Daxas 500 mikrogramma pilloli  
roflumilast

**2. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

AstraZeneca (AstraZeneca logo)

**3. DATA TA' SKADENZA**

JIS

**4. NUMRU TAL-LOTT**

Lott

**5. OHRAJN**

Tnejn Tlieta Erbgħa Hamis Ġimġha Sibt Hadd

## **B. FULJETT TA' TAGHRIF**

## Fuljett ta' tagħrif: Informazzjoni għall-pazjenti

### Daxas 250 mikrogramma pilloli roflumilast

▼ Dan il-prodott medicinali huwa suġġett għal monitoraġġ addizzjonal. Dan ser jippermetti identifikazzjoni ta' malajr ta' informazzjoni ġidida dwar is-sigurtà. Inti tista' tgħin billi tirrapporta kwalunkwe effett sekondarju li jista' jkollok. Ara t-tmiem ta' sezzjoni 4 biex tkun taf kif għandek tirrapporta effetti sekondarji.

#### Aqra sew dan il-fuljett kollu qabel tibda tieħu din il-mediċina peress li fih informazzjoni importanti għalik.

- Żomm dan il-fuljett. Jista' jkollok bżonn terġa' taqrah.
- Jekk ikollok aktar mistoqsijiet, staqsi lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek.
- Din il-mediċina giet mogħtija lilek biss. M'għandekx tghaddiha lil persuni oħra. Tista' tagħmlilhom il-ħsara, anke jekk għandhom l-istess l-istess sinjal ta' mard bħal tiegħek.
- Jekk ikollok xi effett sekondarju, kellem lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju li muwiex elenkat f'dan il-fuljett. Ara sezzjoni 4.

#### F'dan il-fuljett

1. X'inhu Daxas u għalxiex jintuża
2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Daxas
3. Kif għandek tieħu Daxas
4. Effetti sekondarji possibbli
5. Kif taħżeen Daxas
6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

#### 1 X'inhu Daxas u għalxiex jintuża

Daxas fih is-sustanza attiva roflumilast, li hi mediċina kontra l-infjammazzjoni msejħa inibitur ta' phosphodiesterase-4. Roflumilast inaqqa l-attività ta' phosphodiesterase-4, proteina li tinsab b'mod naturali fiċ-ċelluli tal-ġisem. Meta l-attività ta' din proteina titnaqqas, ikun hemm inqas infjammazzjoni fil-pulmun. Dan jgħin biex iwaqqaf it-tidjiq tal-passaġġi tan-nifs li jseħħ f'mard pulmonari ostruttiv kroniku (COPD). Għaldaqstant Daxas itaffi l-problemi biex tieħu n-nifs.

Daxas jintuża bħala terapija ta' manteniment ta' COPD severa fl-adulti li fil-passat tagħhom kellhom sintomi ta' COPD li marru ghall-aħħar b'mod frekwenti (dawk li jissejħu aggravamenti) u li għandhom bronkite kronika. COPD hu mard kroniku tal-pulmun li jirriżulta f'id-didjiq tal-passaġġi tan-nifs (ostruzzjoni) u nefha u irritazzjoni tal-ħitan tal-passaġġi ż-żgħar tal-arja (infjammazzjoni). Dan iwassal għal sintomi bħal soħla, tharħir, dwejjaq fis-sider jew diffikultà biex tieħu n-nifs. Daxas għandu jintuża flimkien ma' bronkodilaturi.

#### 2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Daxas

##### Tiħux Daxas

- jekk inti allerġiku għal roflumilast jew għal xi sustanza oħra ta' din il-mediċina (imniżżla fis-sezzjoni 6)
- jekk għandek problemi moderati jew severi tal-fwied.

##### Twissijiet u prekawzjonijiet

Kellem lit-tabib jew l-ispiżjar tiegħek qabel tieħu Daxas.

##### Attakki f'daqqa ta' qtugħi ta' nifs

Daxas muwiex intenzjonat għall-kura ta' attakk għall-għarrieda ta' qtugħi ta' nifs (bronkospażmi akuti). Sabiex jittaffa attakk għall-għarrieda ta' qtugħi ta' nifs, hu importanti ħafna li t-tabib tiegħek

jagħtik medicina oħra li tkun disponibbli għalik il-ħin kollu u li tista' tilqa' għal attakk bħal dan. Daxas mhux se jgħinek f'din is-sitwazzjoni.

### Piż tal-ġisem

Għandek tiċċekkja kemm tiżen fuq baži regolari. Kellem lit-tabib tiegħek jekk, fil-perjodu li tkun qed tieħu din il-mediċina, tosserva telf ta' piżżejk mhux intenzjonat (mhux marbut ma' dieta jew programm ta' eżercizzju fiżiku).

### Mard ieħor

Daxas muhuwiex rakkommandat jekk għandek xi waħda jew aktar mill-mardiet li ġejjin:

- mard immunologiku sever bħal infezzjoni bl-HIV, sklerosi multipla (MS), lupus erythematosus (LE), jew lewkoenċefalopatija multifokali progressiva (PML)
- mard sever akut u infettiv bħal epatite akuta
- kanċer (ħlief karċinoma taċ-ċelluli bażali, tip ta' kanċer tal-ġilda li jikber bil-mod)
- jew indeboliment sever tal-funzjoni tal-qalb.

Hemm nuqqas ta' esperjenza rilevanti b'Daxas taħt dawn il-kondizzjonijiet. Għandek tkellem lit-tabib tiegħek jekk tkun iddijanostikat/a b'xi waħda minn dawn il-mardiet.

L-esperjenza hi limitata wkoll f'pazjenti b'dijanjosi fil-passat ta' tuberkulosi, epatite virali, infezzjoni virali bil-herpes jew herpes zoster. Jekk jogħġebok kellem lit-tabib tiegħek jekk għandek xi waħda minn dawn il-mardiet.

### Sintomi li għandek tkun konxju dwarhom

Jista' jkollok dijarea, nawsja, uġiġi addominali jew uġiġi ta' ras matul l-ewwel ġimħat ta' kura b'Daxas. Kellem lit-tabib tiegħek jekk dawn l-effetti sekondarji ma jgħaddux fi żmien ftit ġimħat ta' kura.

Daxas muhuwiex rakkommandat f'pazjenti bi storja ta' dipressjoni assoċjata ma' ħsibijiet jew imġiba suwiċidali. Inti tista' tesperjenza wkoll nuqqas ta' rqad, ansjetà, nervożità jew burdata dipressiva. Qabel ma tibda l-kura b'Daxas, informa lit-tabib tiegħek jekk qed tbat minn kwalunkwe sintomu ta' dan it-tip u dwar kwalunkwe medicina addizzjonali li tista' tkun qed tieħu, għax xi wħud minnhom jiġi jiddu l-probabbiltà ta' dawn l-effetti sekondarji. Inti jew il-persuna li qed tipprovdik il-kura, għandkom ukoll tinformaw immedjatament lit-tabib tiegħek dwar kwalunkwe tibdil fl-imġiba jew fil-burdata tiegħek jew dwar kwalunkwe ħsibijiet ta' suwiċidju li jista' jkollok.

### **Tfal u adolexxenti**

Tagħtix din il-mediċina lil tfal u adolexxenti taħt l-età ta' 18-il sena.

### **Medicini oħra u Daxas**

Għid lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek jekk qed tieħu, ħadt dan l-aħħar jew tista' tieħu xi mediċini oħra, b'mod partikolari dawn li ġejjin:

- mediċina li jkun fiha theophylline (mediċina għall-kura ta' mard respiratorju), jew
- mediċina li tintuża għall-kura ta' mard immunologiku, bħal methotrexate, azathioprine, infliximab, etanercept, jew kortikosterojdi orali li jintużaw fit-tul.
- mediċina li jkun fiha fluvoxamine (mediċina għall-kura ta' disturbi ta' ansjetà u dipressjoni), enoxacin (mediċina għall-kura ta' infezzjonijiet batterici) jew cimetidine (mediċini għall-kura ta' ulċeri tal-istonku jew ħruq tal-istonku).

L-effett ta' Daxas jista' jitnaqqas jekk jittieħed flimkien ma' rifampicin (medicina antibijotika) jew ma' phenobarbital, carbamazepine jew phenytoin (mediċini li normalment jingħataw riċetta għalihom għall-kura ta' epilessija). Staqsi lit-tabib tiegħek għal parir.

Daxas jista' jittieħed ma' mediċini oħra użati fil-kura ta' COPD bħal kortikosterojdi jew mediċini li jintużaw biex iwessgħu l-bronki kemm li jittieħdu man-nifs jew mill-ħalq. M'għandekx tieqaf tieħu dawn il-mediċini jew tnaqqas id-doża jekk ma jgħidlekx tagħmel hekk it-tabib tiegħek.

## **Tqala u treddigh**

Jekk inti tqila jew qed tredda', taħseb li tista' tkun tqila jew qed tippjana li jkollok tarbija, itlob il-parir tat-tabib jew tal-ispiżjar tiegħek qabel tieħu din il-mediċina. M'għandekx tinqabad tqila waqt li qed tieħu l-kura b'din il-mediċina u għandek tuża metodu ta' kontraċċejjoni effettiva waqt it-terapija, peress li Daxas jista' jkun ta' ħsara għat-tarbija mhix mwielda.

## **Sewqan u thaddim ta' magni**

Daxas m'għandu l-ebda effett fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni.

## **Daxas fih lactose**

Jekk it-tabib tiegħek qallek li tħalli minn intolleranza għal xi zokkor, ikkuntattja lit-tabib tiegħek qabel tieħu dan il-prodott mediċinali.

### **3. Kif għandek tieħu Daxas**

Dejjem għandek tieħu din il-mediċina skont il-parir eż-żarr tat-tabib tiegħek. Iċċekkja mat-tabib jew mal-ispiżjar tiegħek jekk ikollok xi dubju.

- **Għall-ewwel 28 jum** - id-doža tal-bidu rakkodata hija pillola waħda ta' 250 mikrogramma darba kuljum.
  - Id-doža tal-bidu hija doža baxxa użata biex tgħin lill-għismek jidra l-mediċina qabel ma tibda tieħu d-doža shiha. F'din id-doža baxxa ma jkollokx l-effett shiħi tal-mediċina, għalhekk huwa importanti li tgħaddi għad-doža shiħiha (imsejha "doža ta' manteniment") wara 28 jum.
- **Wara 28 jum** - id-doža ta' manteniment rakkodata hija pillola waħda ta' 500 mikrogramma darba kuljum.

Ibla' l-pillola ma' ffit ilma. Tista' tieħu din il-mediċina mal-ikel jew fuq stonku vojt. Hu l-pillola fl-istess ħin kuljum.

Jista' jkollok bżonn tieħu Daxas għal diversi ġimġħat biex dan iwettaq l-effett ta' beneficiċju tiegħi.

## **Jekk tieħu Daxas aktar milli suppost**

Jekk ġad aktar pilloli milli suppost, inti tista' tesperjenza s-sintomi li ġejjin: uġiġi ta' ras, nawsja, dijarea, sturdament, thoss qalbek tħabbat, rasek fl-arja, għarqana u bi pressjoni tad-demm baxxa. Għid lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek immedjatment. Jekk ikun possibbli, hu l-mediċina u dan il-fuljett miegħek.

## **Jekk tinsa tieħu Daxas**

Jekk tinsa tieħu pillola fil-ħin tas-soltu, hudha hekk kif tiftakar fl-istess jum. Jekk tinsa tieħu pillola ta' Daxas f'jum minnhom, l-ġħada sempliċement kompli hu l-pillola li jmiss bħas-soltu. Kompli hu l-mediċina tiegħek fil-ħinijiet tas-soltu. M'għandekx tieħu doža doppja biex tpatti għal kull doža li tkun insejt tieħu.

## **Jekk tieqaf tieħu Daxas**

Hu importanti li tkompli tieħu Daxas sakemm ikun tak riċetta għalihi it-tabib tiegħek, anki jekk ma jkollok l-ebda sintomi, sabiex iżżomm kontroll tal-funzjoni tal-pulmun tiegħek.

Jekk għandek aktar mistoqsijiet dwar l-użu ta' din il-mediċina, staqsi lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek.

### **4. Effetti sekondarji possibbli**

Bhal kull mediċina oħra, din il-mediċina tista' tikkawża effetti sekondarji, għalkemm ma jidhrux f'kulhadd.

Inti tista' tesperjenza dijarea, nawsja, uġiġħ fl-istonku jew uġiġħ ta' ras matul l-ewwel ġimġħat ta' kura b'Daxas. Kellem lit-tabib tiegħek jekk dawn l-effetti sekondarji ma jgħaddux mal-ewwel ġimġħat ta' kura.

Xi effetti sekondarji jistgħu jkunu serji. Fl-istudji kliniči u l-esperjenza ta' wara t-tqegħid tal-prodott fis-suq, kienu rrappurtati każijiet rari ta' ħsibijiet u mgħiba suwiċidali, (inkluż suwiċidju). Jekk jogħġibok avża lit-tabib tiegħek dwar xi ħsibijiet ta' suwiċidju li jista' jkollok. Inti tista' tesperjenza wkoll nuqqas ta' rqad (komuni), ansjetà (mhux komuni), nervożită (rari), attakk ta' paniku (rari) jew burdata dipressiva (rari).

F'każijiet mhux komuni jistgħu jseħħu reazzjonijiet allergiċi. Reazzjonijiet allergiċi jistgħu jaffettaw il-ġilda u f'każijiet rari jikkawżaw nefha fit-tebqa tal-ghajn, fil-wieċċ, xofftejn u l-ilsien, li possibbilment iwasslu għal diffikultajiet fit-teħid ta' nifs u/jew tnaqqis fil-pressjoni tad-demm u qalb li thabbat b'mod aktar mgħażżeġ. F'każ ta' reazzjoni allergika, waqqaf Daxas u kkuntattja lit-tabib tiegħek minnufih, jew mur minnufih fid-dipartiment tal-emergenza tal-eqreb sptar. Hu l-mediċini kollha miegħek u hu dan il-fuljett miegħek u aġħti l-informazzjoni kollha dwar il-mediċini attwali li qed tieħu.

#### Effetti sekondarji oħra jinkludu dawn li ġejjin:

##### **Effetti sekondarji komuni** (jistgħu jaffettaw sa persuna 1 f'10)

- dijarea, nawsja, uġiġħ fl-istonku
- tnaqqis fil-piż, nuqqas ta' aptit
- uġiġħ ta' ras

##### **Effetti sekondarji mhux komuni** (jistgħu jaffettaw sa persuna 1 f'100)

- roħħda, thoss rasek iddur bik (vertigo), sturdament
- thoss taħbi mgħażżeġ jew irregolari tal-qalb (palpitazzjonijiet)
- gastrite, rimettar
- rifluss tal-acidu tal-istonku għal ġol-geržuma (rigurgitazzjonijiet tal-acidu), indigestjoni
- raxx
- uġiġħ, dgħjufija muskolari jew buġħawwieġ fil-muskoli
- uġiġħ fid-dahar
- sensazzjoni ta' dgħjufija jew għeja, ma thossokx tajjeb.

##### **Effetti sekondarji rari** (jistgħu jaffettaw sa persuna 1 f'1000)

- tkabbir tas-sider fl-irġiel
- tnaqqis fis-sens tat-togħma
- infezzjonijiet tal-apparat respiratorju (li jeskludu l-pnewmonja)
- ippurgar bid-demm, stitikezza
- żieda fl-enzimi tal-fwied jew tal-muskoli (osservati fit-testijiet tad-demm)
- nefha fil-ġilda (urtikarja).

#### **Rappurtar tal-effetti sekondarji**

Jekk ikollok xi effett sekondarju, kellem lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju possibbli li muuwiex elenkat f'dan il-fuljett. Tista' wkoll tirrapporta effetti sekondarji direttament permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali mniżżla f'[Appendici V](#). Billi tirrapporta l-effetti sekondarji tista' tgħin biex tiġi pprovduta aktar informazzjoni dwar is-sigurtà ta' din il-mediċina.

## **5. Kif taħżeen Daxas**

Żomm din il-mediċina fejn ma tidħirx u ma tintlaħhaqx mit-tfal.

Tużax din il-medicina wara d-data ta' meta tiskadi li tidher fuq il-kartuna u l-folja wara JIS. Id-data ta' meta tiskadi tirreferi għall-aħħar ġurnata ta' dak ix-xahar.

Din il-mediċina m'għandhiex bżonn hażna speċjali.

Tarmix medicini mal-ilma tad-dranaġġ jew mal-iskart domestiku. Staqsi lill-ispiżjar tiegħek dwar kif għandek tarmi medicini li m'għadekx tuża. Dawn il-miżuri jgħinu għall-protezzjoni tal-ambjent.

## 6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

### X'fih Daxas

Is-sustanza attiva hi roflumilast.

Kull pillola ta' 250 mikrogramma ta' Daxas fiha 250 mikrogramma ta' roflumilast. Is-sustanzi l-oħra huma lactose monohydrate (ara sezzjoni 2 taħt "Daxas fih lactose"), lamtu tal-qamħirrum, povidone, magnesium stearate.

### Kif jidher Daxas u l-kontenut tal-pakkett

Il-pilloli ta' Daxas 250 mikrogramma huma bojod għal offwajt, intaljati b' "D" fuq naħha waħda u "250" fuq in-naħha l-oħra.

Kull pakkett fih 28 pillola.

### Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq

AstraZeneca AB  
SE-151 85 Södertälje  
L-Iżvejza

### Manifattur

Takeda GmbH  
Production site Oranienburg  
Lehnitzstraße 7098  
16515 Oranienburg  
Il-Ġermanja

Corden Pharma GmbH  
Otto-Hahn-Str.  
68723 Plankstadt  
Il-Ġermanja

Għal kull tagħrif dwar din il-mediċina, jekk jogħġibok ikkuntattja lir-rappreżentant lokali tad-Dtentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq:

**België/Belgique/Belgien**  
AstraZeneca S.A./N.V.  
Tel: +32 2 370 48 11

**България**  
АстраЗенека България ЕООД  
Тел.: +359 24455000

**Česká republika**  
AstraZeneca Czech Republic s.r.o.  
Tel: +420 222 807 111

**Danmark**  
AstraZeneca A/S

**Lietuva**  
UAB AstraZeneca Lietuva  
Tel: +370 5 2660550

**Luxembourg/Luxemburg**  
AstraZeneca S.A./N.V.  
Tél/Tel: +32 2 370 48 11

**Magyarország**  
AstraZeneca Kft.  
Tel.: +36 1 883 6500

**Malta**  
Associated Drug Co. Ltd

Tlf: +45 43 66 64 62

**Deutschland**

AstraZeneca GmbH

Tel: +49 40 809034100

**Eesti**

AstraZeneca

Tel: +372 6549 600

**Ελλάδα**

AstraZeneca A.E.

Τηλ: +30 210 6871500

**España**

AstraZeneca Farmacéutica Spain, S.A.

Tel: +34 91 301 91 00

**France**

AstraZeneca

Tél: +33 1 41 29 40 00

**Hrvatska**

AstraZeneca d.o.o.

Tel: +385 1 4628 000

**Ireland**

AstraZeneca Pharmaceuticals (Ireland) DAC

Tel: +353 1609 7100

**Ísland**

Vistor hf.

Sími: +354 535 7000

**Italia**

Simesa S.p.A.

Tel: +39 02 00704500

**Κύπρος**

Αλέκτωρ Φαρμακευτική Λτδ

Τηλ: +357 22490305

**Latvija**

SIA AstraZeneca Latvija

Tel: +371 67377100

Tel: +356 2277 8000

**Nederland**

AstraZeneca BV

Tel: +31 79 363 2222

**Norge**

AstraZeneca AS

Tlf: +47 21 00 64 00

**Österreich**

AstraZeneca Österreich GmbH

Tel: +43 1 711 31 0

**Polska**

AstraZeneca Pharma Poland Sp. z o.o.

Tel.: +48 22 245 73 00

**Portugal**

AstraZeneca Produtos Farmacêuticos, Lda.

Tel: +351 21 434 61 00

**România**

AstraZeneca Pharma SRL

Tel: +40 21 317 60 41

**Slovenija**

AstraZeneca UK Limited

Tel: +386 1 51 35 600

**Slovenská republika**

AstraZeneca AB, o.z.

Tel: +421 2 5737 7777

**Suomi/Finland**

AstraZeneca Oy

Puh/Tel: +358 10 23 010

**Sverige**

AstraZeneca AB

Tel: +46 8 553 26 000

**United Kingdom (Northern Ireland)**

AstraZeneca UK Ltd

Tel: +44 1582 836 836

**Dan il-fuljett kien approvat l-ahħar f'**

Informazzjoni dettaljata dwar din il-mediċina tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini: <http://www.ema.europa.eu/>

## Fuljett ta' tagħrif: Informazzjoni għall-pazjent

### Daxas 500 mikrogramma pilloli miksija b'rita roflumilast

▼ Dan il-prodott medicinali huwa suġġett għal monitoraġġ addizzjonali. Dan ser jippermetti identifikazzjoni ta' malajr ta' informazzjoni ġidha dwar is-sigurtà. Inti tista' tghin billi tirrapporta kwalunkwe effett sekondarju li jista' jkollok. Ara t-tmiem ta' sezzjoni 4 biex tara kif għandek tirrapporta effetti sekondarji.

#### Aqra sew dan il-fuljett kollu qabel tibda tieħu din il-mediċina peress li fih informazzjoni importanti għalik.

- Żomm dan il-fuljett. Jista' jkollok bżonn terġa' taqrab.
- Jekk ikollok aktar mistoqsijiet, staqsi lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek.
- Din il-mediċina ġiet mogħtija lilek biss. M'għandekx tghaddiha lil persuni oħra. Tista' tagħmlilhom il-ħsara, anki jekk ikollhom l-istess sinjal ta' mard bhal tiegħek.
- Jekk ikollok xi effett sekondarju kellem lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju possibbi li m'huiw elenkat f'dan il-fuljett. Ara sezzjoni 4.

#### F'dan il-fuljett:

1. X'inhu Daxas u għal xiex jintuża
2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Daxas
3. Kif għandek tieħu Daxas
4. Effetti sekondarji possibbi
5. Kif taħżeen Daxas
6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra

#### 1. X'inhu Daxas u għal xiex jintuża

Daxas fih is-sustanza attiva roflumilast, li hi mediċina kontra l-infjammazzjoni msejħa inibitur ta' phosphodiesterase-4. Roflumilast inaqqa l-attività ta' phosphodiesterase 4, proteina li tinsab b'mod naturali fiċ-ċelluli tal-ġisem. Meta l-attività ta' din proteina titnaqqas, ikun hemm inqas infjammazzjoni fil-pulmun. Dan jgħin biex iwaqqaf it-tidjiq tal-passaġġi tan-nifs li jseħħ f'mard pulmonari ostruttiv kroniku (COPD). Għaldaqstant Daxas itaffi l-problemi biex tieħu n-nifs.

Daxas jintuża bhala terapija ta' manteniment ta' COPD severa fl-adulti li fil-passat tagħhom kellhom sintomi li marru għall-agħar b'mod frekwenti (dawk li jisseqjh taħix) u li għandhom bronkite kronika. COPD hu mard kroniku tal-pulmun li jirriżulta f'tidjiq tal-passaġġi tan-nifs (ostruzzjoni) u nefha u irritazzjoni tal-ħitan tal-passaġġi ż-żgħar tal-arja (infjammazzjoni). Dan iwassal għal sintomi bħal soġħla, tħarħir, dwejjaq fis-sider jew diffikultà biex tieħu n-nifs. Daxas għandu jintuża flimkien ma' bronkodilaturi.

#### 2. X'għandek tkun taf qabel ma tieħu Daxas

##### Tieħux Daxas

- jekk inti allergiku għal roflumilast jew għal xi sustanzi oħra ta' din il-mediċina (elenkati fis-sezzjoni 6)
- jekk għandek problemi moderati jew severi tal-fwied.

##### Twissijiet u prekawzjonijiet

Kellem lit-tabib jew l-ispiżjar tiegħek qabel tieħu Daxas

##### Attakki f'daqqa ta' qtugħi ta' nifs

Daxas mhuwiex intenzjonat għall-kura ta' attakk għall-gharrieda ta' qtugħi ta' nifs (bronkospažmi akuti). Sabiex jittaffa attakk għall-gharrieda ta' qtugħi ta' nifs, hu importanti hafna li t-tabib tiegħek

jagħtik medicina oħra li tkun disponibbli għalik il-ħin kollu u li tista' tilqa' għal attakk bħal dan. Daxas mhux ser jgħinek f'din is-sitwazzjoni.

### Piż tal-ġisem

Għandek tiċċekkja kemm tiżen fuq baži regolari. Kellem lit-tabib tiegħek jekk, fil-perjodu li tkun qed tieħu din il-mediċina, tosserva telf ta' piżżejk mhux intenzjonat (mhux marbut ma' dieta jew programm ta' eżerċizzju fiżiku).

### Mard ieħor

Daxas mħuwiex rakkommandat jekk għandek xi wieħed jew aktar tal-mard li ġej:

- mard immunologiku sever bħal infelzjoni bl-HIV, sklerosi multipla (MS), lupus erythematosus (LE), jew lewkoenċefalopatija multifokali progressiva (PML)
- mard sever akut u infettiv bħal epatite akuta
- kanċer (ħlief karċinoma taċ-ċelluli bażali, tip ta' kanċer tal-ġilda li jikber bil-mod)
- jew indeboliment sever tal-funzjoni tal-qalb.

Hemm nuqqas ta' esperjenza rilevanti b'Daxas taħt dawn il-kondizzjonijiet. Għandek tkellem lit-tabib tiegħek jekk tkun iddijanostikat/a b'xi waħda minn dawn il-mardiet.

L-esperjenza hi limitata wkoll f'pazjenti b'dijanjosi fil-passat ta' tuberkulosi, epatite virali, infelzjoni virali bil-herpes jew herpes zoster. Jekk jogħġgbok kellem lit-tabib tiegħek jekk għandek xi wieħed minn dawn il-mardiet

### Sintomi li għandek tkun konxju dwarhom

Jista' jkollok dijarea, nawseja, uġiġi ta' zaqq jew uġiġi ta' ras matul l-ewwel ġimġħat ta' kura b'Daxas. Kellem lit-tabib tiegħek jekk dawn l-effetti sekondarji ma jfiqu matul l-ewwel ġimġħat ta' kura.

Daxas mħuwiex rakkommandat għal pazjenti li għandhom storja ta' dipressjoni, assoċjata ma' hsibijiet jew imgieba suwiċidali. Jista' jkollok ukoll nuqqas ta' rqad, ansjetà, nervożiġta, jew burdata dipressiva. Qabel ma tibda l-kura b'Daxas, informa lit-tabib tiegħek jekk qed tbat minn kwalunkwe sintomi ta' dan it-tip u ta' kwalunkwe mediciċini addizzjonali li tista' tkun qed tieħu, għax xi wħud minnhom jistgħu jiddu l-probabilità ta' dawn l-effetti sekondarji. Inti jew il-persuna li qed tiprovdik bil-kura, għandkom ukoll tinformaw immedjatament lit-tabib tiegħek dwar kwalunkwe tibdil fl-imġiba jew fil-burdata tiegħek jew dwar kwalunkwe hsibijiet ta' suwiċidju li jista' jkollok.

### **Tfal u adolexxenti**

Tagħtix din il-mediċina lil tfal u adolexxenti taħt l-età ta' 18-il sena.

### **Mediċini oħra u Daxas**

Għid lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek jekk qiegħed tieħu, ħadt dan l-ahħar jew tista' tieħu xi mediċini oħra, b'mod partikolari dawn li ġejjin.

- mediċina li jkun fiha theophylline (mediċina għall-kura ta' mard respiratorju), jew
- mediċina li tintuża għall-kura ta' mard immunologiku, bħal methotrexate, azathioprine, infliximab, etanercept, jew kortikosterojdi orali li jintużaw fit-tul.
- mediċina li jkun fiha fluvoxamine (mediċina użata għall-kura ta' disturbi ta' ansjetà u dipressjoni), enoxacin (mediċina użata għall-kura ta' infelzjoni batteriċi) jew cimetidine (mediċini użata għall-kura ta' ulċeri tal-istonku jew ħruq tal-istonku).

L-effett ta' Daxas jista' jitnaqqas jekk jittieħed flimkien ma' rifampicin (mediċina antibijotika) jew ma' phenobarbital, carbamazepine jew phenytoin (mediċini li normalment jingħataw riċetta għalihom għall-kura ta' epilessija). Staqsi lit-tabib tiegħek għal parir.

Daxas jista' jittieħed ma' mediċini oħra użati għall-kura ta' COPD bħal kortikosterojdi jew mediċini li jintużaw biex iwessgħu l-bronki kemm man-nifs jew mill-halq. M'għandekx tieqaf tieħu dawn il-mediċini jew tnaqqas id-doża jekk ma jgħidlekx tagħmel hekk it-tabib tiegħek.

## **Tqala u treddigh**

Jekk inti tqila jew qed tredda', taħseb li tista' tkun tqila jew qed tippjana li jkollok tarbija, itlob il-parir tat-tabib jew tal-ispiżjar tiegħek qabel tieħu din il-mediċina.

M'għandekx tinqabad tqila waqt li qed tieħu l-kura b'din il-mediċina u għandek tuża metodu ta' kontraċeazzjoni effettiva waqt it-terapija, peress li Daxas jista' jkun ta' ħsara għat-tarbijs mhix mwielda.

Itlob il-parir tat-tabib jew ta' l-ispiżjar tiegħek qabel tieħu xi medicina.

## **Sewqan u thaddim ta' magni**

Daxas m'għandu l-ebda effett fuq il-ħila biex issuq u thaddem magni.

## **Daxas fih lactose**

Jekk it-tabib tiegħek qallek li għandek intolleranza għal xi tipi ta' zokkor, ikkuntattja lit-tabib tiegħek qabel ma tieħu dan il-prodott medicinali.

### **3. Kif għandek tieħu Daxas**

Dejjem għandek tieħu din il-mediċina skont il-parir eż-żarr tat-tabib. Dejjem għandek taċċerta ruħek mat-tabib jew ma' l-ispiżjar tiegħek jekk ikollok xi dubju.

- **Għall-ewwel 28 jum** - id-doża tal-bidu rakkomandata hija pillola waħda ta' 250 mikrogramma darba kuljum.
  - Id-doża tal-bidu hija doża baxxa użata biex tgħin lill-ġismek jidra l-mediċina qabel ma tibda tieħu d-doża shiħa. F'din id-doża baxxa ma jkollokx l-effett shiħ tal-mediċina, għalhekk huwa importanti li tgħaddi għad-doża shiħa (imsejha "doża ta' manteniment") wara 28 jum.
- **Wara 28 jum** - id-doża ta' manteniment rakkomandata hija pillola waħda ta' 500 mikrogramma darba kuljum.

Ibla' l-pillola ma' ffit ilma. Tista' tieħu din il-mediċina ma' l-ikel jew fuq stonku vojt. Hu l-pillola fl-istess ħin kuljum.

Jista' jkollok bżonn tieħu Daxas għal diversi ġimġħat biex dan iwettaq l-effett ta' beneficiċju fuq is-saħħha tiegħek.

## **Jekk tieħu Daxas aktar milli suppost**

Jekk ġad aktar pilloli milli suppost, inti tista' tesperjenza s-sintomi li ġejjin: uġiġi ta' ras, dardir, dijarea, sturdament, thoss qalbek thabbat, rasek fl-arja, għarqana u bi pressjoni baxxa. Ghid lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek immedjatment. Jekk ikun possibbli, hu l-mediċina u dan il-fuljett miegħek.

## **Jekk tinsa tieħu Daxas**

Jekk tinsa tieħu pillola fil-ħin tas-soltu, ħudha hekk kif tiftakar fl-istess jum. Jekk tinsa tieħu pillola Daxas f'jum minnhom, l-ghada sempliċement kompli hu l-pillola li jmiss bħas-soltu. Kompli hu l-mediċina tiegħek fil-ħinijiet tas-soltu. M'għandekx tieħu doża doppja biex tpatti għal xi doża li tkun insejt tieħu.

## **Jekk tieqaf tieħu Daxas**

Hu importanti li tkompli tieħu Daxas sakemm ikun tak riċetta għalihi it-tabib tiegħek, anki jekk ma jkollok l-ebda sintomi, sabiex iżżomm kontroll tal-funzjoni tal-pulmun.

Jekk għandek aktar mistoqsijiet dwar l-użu ta' din il-mediċina, staqsi lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek.

#### **4. Effetti sekondarji possibbli**

Bħal kull mediciċina oħra, din il-mediciċina tista' tikkawża effetti sekondarji, għalkemm ma jidhrux f'kulħadd.

Inti tista' tesperjenza dijarea, dardir, uġiġ fl-istonku jew uġiġ ta' ras matul l-ewwel ġimġħat ta' trattament b'Daxis. Kellem lit-tabib tiegħek jekk dawn l-effetti sekondarji ma jirrisolvux ruħhom fi żmien ftit ġimġħat ta' trattament.

Xi effetti sekondarji jistgħu jkunu serji. Fi studji kliniči u l-esperjenza ta' wara t-tqegħid fis-suq, ġew rapportati xi każijiet rari ta' hsibijiet u mgieba suwiċidali (li jinkludu s-suwiċidju). Jekk jogħġebok avża lit-tabib tiegħek dwar xi hsibijiet suwiċidali li jista' jkollok. Inti tista' tesperjenza wkoll nuqqas ta' rqad (komuni), ansjetà (mhux komuni), nervożitā (rari), attakk ta' paniku (rari) jew burdata dipressiva (rari).

F'każijiet mhux komuni kien hemm reazzjonijiet allergiċi. Reazzjonijiet allergiċi jistgħu jaffettaww il-ġilda u f'każijiet rari jikkawżaw nefha fit-tebqa tal-ghajnejn, fil-wiċċ, xofftejn u l-ilsien, li possibbilment iwasslu għal diffikultajiet fit-teħid ta' nifs u/jew waqgħa fil-pressjoni tad-demm u qalb li thabbar b'mod aktar mgħażżeġ. F'każ ta' reazzjoni allergika, waqqaf Daxas u kkuntattja lit-tabib tiegħek minnufih, jew mur minnufih fid-dipartiment tal-emergenza tal-eqreb sptar. Hu l-mediciċini kollha miegħek u ħu dan il-fuljett miegħek u aqħti l-informazzjoni kollha dwar il-mediciċini attwali li qed tieħu.

Effetti sekondarji oħra jinkludu dawn li ġejjin:

##### **Effetti sekondarji komuni (jistgħu jaffettaww sa persuna 1 f'10)**

- dijarea, tqalligh, uġiġ f;-istonku
- tnaqqis fil-piż, nuqqas t'aptit
- uġiġ ta' ras

##### **Effetti sekondarji mhux komuni (jistgħu jaffettaww sa persuna 1 f'100)**

- roħda, thoss rasek iddur bik (mejt), sturdament
- thoss taħbiż mgħażżeġ jew irregolari tal-qalb (palpitazzjonijiet)
- gastrite, rimettar
- rifluss tal-aċċidu tal-istonku għal ġol-gerżuma (rigurġitazzjonijiet tal-aċċidu), indigestjoni raxx
- uġiġ, dghufija muskolari jew bughawwieg fil-muskoli
- uġiġ fid-dahar
- sensazzjoni ta' dghufija jew għeja; ma thossox tajjeb.

##### **Effetti sekondarji rari (jistgħu jaffettaww sa persuna 1 f'1000)**

- tkabbir tas-sider fl-irġiel
- tnaqqis fis-sens tat-togħma
- infezzjonijiet tal-apparat respiratorju (li jeskludu l-pnewmonja)
- ippurgar bid-demm, stitikezza
- žieda tal-enzimi tal-fwied jew tal-muskoli (osservati fit-testijiet tad-demm)
- nefha fil-ġilda (urtikarja).

##### **Rappurtar tal-effetti sekondarji**

Jekk ikollok xi effett sekondarju, kellem lit-tabib jew lill-ispiżjar tiegħek. Dan jinkludi xi effett sekondarju li mhuwiex elenkat f'dan il-fuljett. Tista' wkoll tirrapporta effetti sekondarji direttament permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali imniżżla f'[Appendici V](#). Billi tirrapporta l-effetti sekondarji tista' tgħin biex tīgi pprovduta aktar informazzjoni dwar is-sigurtà ta' din il-mediciċina.

## **5. Kif taħżeen Daxas**

Żomm din il-mediċina fejn ma tidhirx u ma tintlaħaqx mit-tfal.

Tużax din il-mediċina wara d-data ta' meta tiskadi li tidher fuq il-kartuna wara JIS. Id-data ta' meta tiskadi tirreferi għall-ahħar ġurmata ta' dak ix-xahar.

Din il-mediċina m'għandhiex bżonn hażna speċjali.

Tarmix medicini mal-ilma tad-drañaġġ jew mal-iskart domestiku. Staqsi lill-ispiżjar dwar kif għandek tarmi medicini li m'għandekx tuża. Dawn il-miżuri jgħinu għall-protezzjoni tal-ambjent.

## **6. Kontenut tal-pakkett u informazzjoni oħra**

### **X'fih Daxas**

- Is-sustanza attiva hi roflumilast.

Kull pillola miksija b'rita (pillola) fiha 500 mikrogramma ta' roflumilast.

- Is-sustanzi l-oħra huma:
  - Qalba: lactose monohydrate(ara sezzjoni 2 taħt "Daxas fih lactose"), maize starch, povidone, magnesium stearate,
  - Kisja: hypromellose, macrogol (4000), titanium dioxide (E171), u iron oxide yellow (E172).

### **Kif jidher Daxas u l-kontenut tal-pakkett**

Daxas 500 mikrogramma pilloli miksija b'rita huma sofor, pilloli miksija b'rita b'forma tal-ittra D, imnaqqxa b'“D” fuq naħha waħda.

Kull pakkett fih 10, 14, 28, 30, 84, 90, jew 98 pillola miksija b'rita.

Jista' jkun li mhux il-pakketti tad-daqsijiet kollha jkunu fis-suq.

### **Detentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq**

AstraZeneca AB  
SE-151 85 Södertälje  
L-Isvezja

### **Manifattur**

Takeda GmbH  
Production site Oranienburg  
Lehnitzstraße 70-98  
16515 Oranienburg  
Il-Ġermanja

Corden Pharma GmbH  
Otto-Hahn-Str.  
68723 Plankstadt  
Il-Ġermanja

Għal kull tagħrif dwar din il-mediċina, jekk jogħġibok ikkuntattja lir-rappreżentant lokali tad-Dtentur tal-Awtorizzazzjoni għat-Tqegħid fis-Suq:

**België/Belgique/Belgien**  
AstraZeneca S.A./N.V.  
Tel: +32 2 370 48 11

**Lietuva**  
UAB AstraZeneca Lietuva  
Tel: +370 5 2660550

**България**  
Астразенека България ЕООД  
Тел.: +359 24455000

**Luxembourg/Luxemburg**  
AstraZeneca S.A./N.V.  
Tél/Tel: +32 2 370 48 11

**Česká republika**  
AstraZeneca Czech Republic s.r.o.  
Tel: +420 222 807 111

**Danmark**  
AstraZeneca A/S  
Tlf: +45 43 66 64 62

**Deutschland**  
AstraZeneca GmbH  
Tel: +49 40 809034100

**Eesti**  
AstraZeneca  
Tel: +372 6549 600

**Ελλάδα**  
AstraZeneca A.E.  
Τηλ: +30 210 6871500

**España**  
AstraZeneca Farmacéutica Spain, S.A.  
Tel: +34 91 301 91 00

**France**  
AstraZeneca  
Tél: +33 1 41 29 40 00

**Hrvatska**  
AstraZeneca d.o.o.  
Tel: +385 1 4628 000

**Ireland**  
AstraZeneca Pharmaceuticals (Ireland) DAC  
Tel: +353 1609 7100

**Ísland**  
Vistor hf.  
Sími: +354 535 7000

**Italia**  
Simesa S.p.A.  
Tel: +39 02 00704500

**Κύπρος**  
Αλέκτωρ Φαρμακευτική Λτδ  
Τηλ: +357 22490305

**Latvija**  
SIA AstraZeneca Latvija  
Tel: +371 67377100

**Magyarország**  
AstraZeneca Kft.  
Tel.: +36 1 883 6500

**Malta**  
Associated Drug Co. Ltd  
Tel: +356 2277 8000

**Nederland**  
AstraZeneca BV  
Tel: +31 79 363 2222

**Norge**  
AstraZeneca AS  
Tlf: +47 21 00 64 00

**Österreich**  
AstraZeneca Österreich GmbH  
Tel: +43 1 711 31 0

**Polska**  
AstraZeneca Pharma Poland Sp. z o.o.  
Tel.: +48 22 245 73 00

**Portugal**  
AstraZeneca Produtos Farmacêuticos, Lda.  
Tel: +351 21 434 61 00

**România**  
AstraZeneca Pharma SRL  
Tel: +40 21 317 60 41

**Slovenija**  
AstraZeneca UK Limited  
Tel: +386 1 51 35 600

**Slovenská republika**  
AstraZeneca AB, o.z.  
Tel: +421 2 5737 7777

**Suomi/Finland**  
AstraZeneca Oy  
Puh/Tel: +358 10 23 010

**Sverige**  
AstraZeneca AB  
Tel: +46 8 553 26 000

**United Kingdom (Northern Ireland)**  
AstraZeneca UK Ltd  
Tel: +44 1582 836 836

**Dan il-fuljett kien rivedut approvat l-ahħar f'**

Informazzjoni dettaljata dwar din il-mediċina tinsab fuq is-sit elettroniku tal-Aġenzija Ewropea għall-Mediċini <http://www.ema.europa.eu>